

HANDTUCHHALTER HHC/B

Für Walk-In-Duschwände · Wand- und Glasmontage ·
Glasstärke 6–10 mm

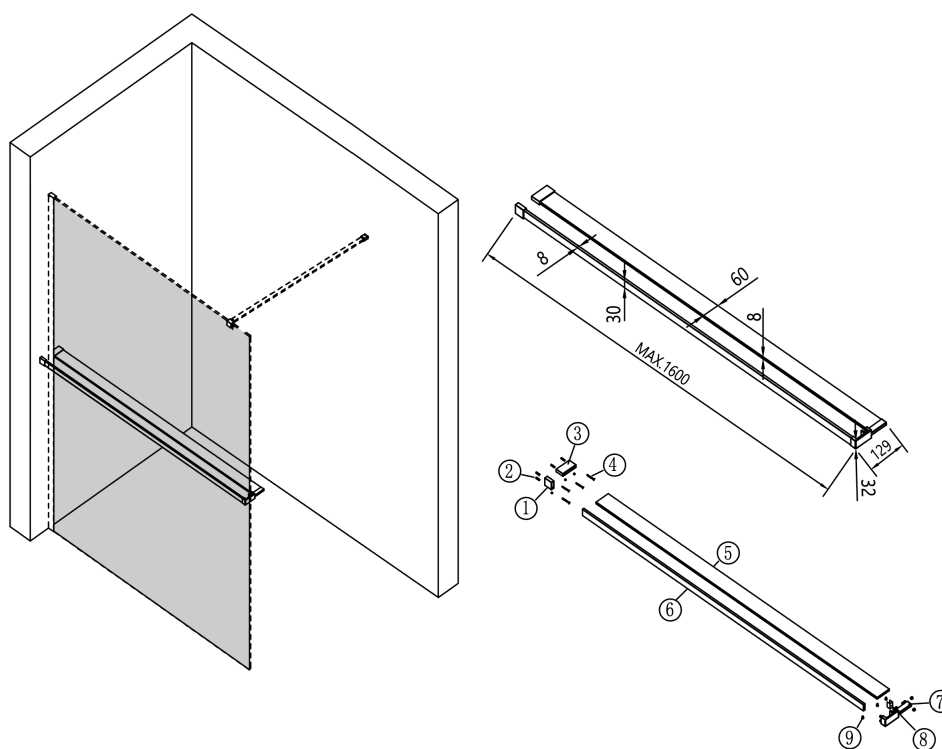
DE

EN

IT

FR

PL



Handtuchhalter HHC/B – Montage an Wand und Glaskante, Profillänge max. 1600 mm, passend für Glas von 6–10 mm.

WARNUNG – VOR DER MONTAGE LESEN

- Der Handtuchhalter ist **kein Haltegriff** – nicht daran festhalten, abstützen oder hochziehen.
- Nur für Glaswände mit **6–10 mm** Glasstärke geeignet. Maximale Profillänge 1600 mm.
- Schrauben am Glas ausschließlich **von Hand** mit den beiliegenden Inbusschlüsseln anziehen – niemals mit der Maschine.
- Vor dem Bohren prüfen, dass an den Bohrstellen **keine Strom- oder Wasserleitungen** verlaufen.
- Montagehöhe **800–1200 mm** vom Boden einhalten.

BENÖTIGTE WERKZEUGE

Inbusschlüssel 4 mm und 2,5 mm liegen bei.

Bohrmaschine

Steinbohrer Ø 6 mm

Wasserwaage

Maßband

Metallsäge

Kreuzschraubendreher

Bleistift

LIEFERUMFANG

Prüfen Sie alle Teile vor Beginn der Montage auf Vollständigkeit.

1



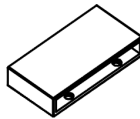
x1

2



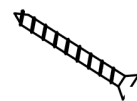
x4

3



x1

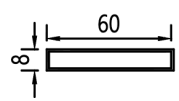
4



4x30

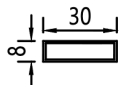
x4

5



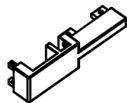
x1

6



x1

7



x1

8



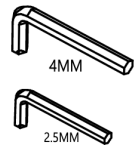
x1

9



M4x6

x3

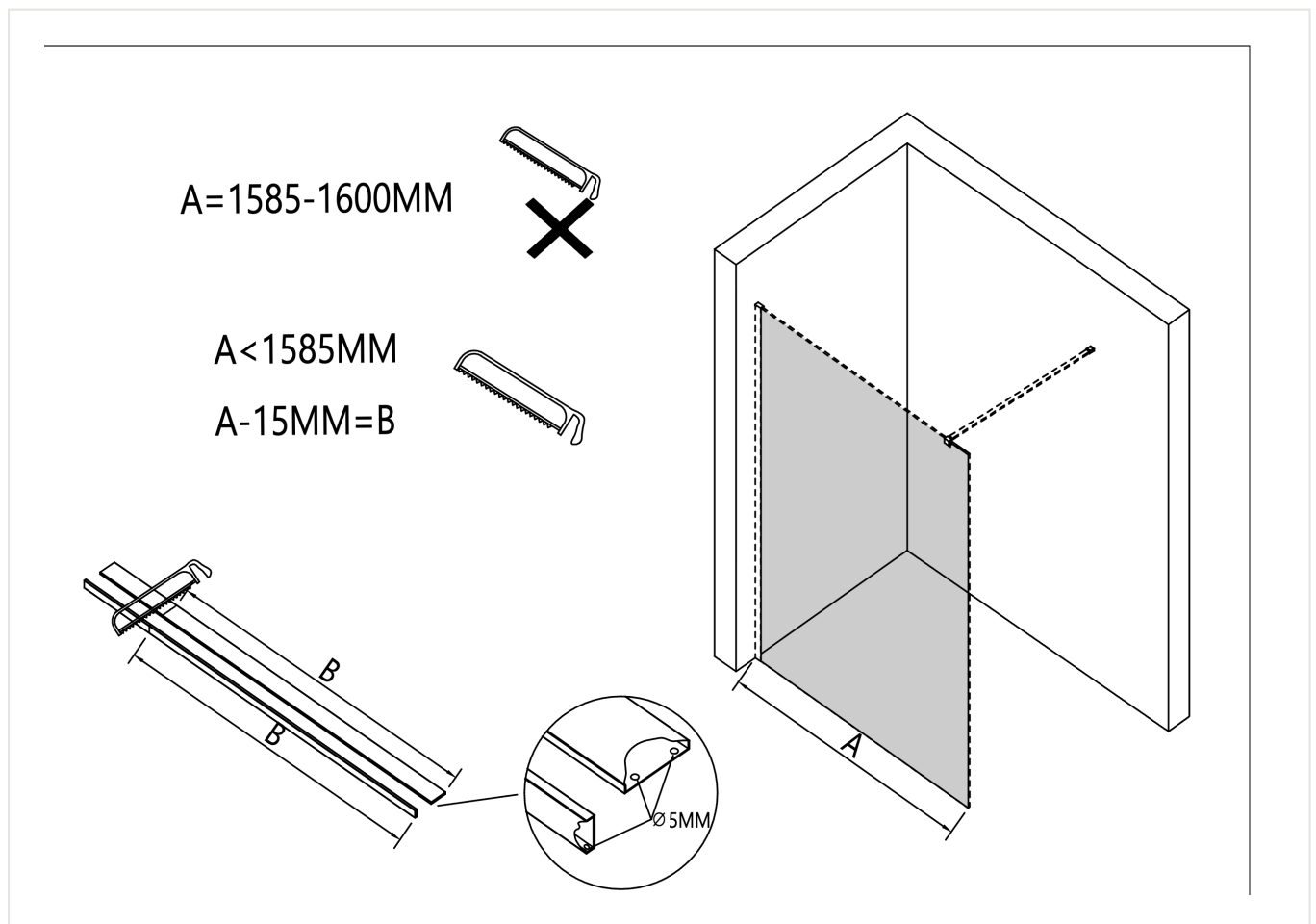


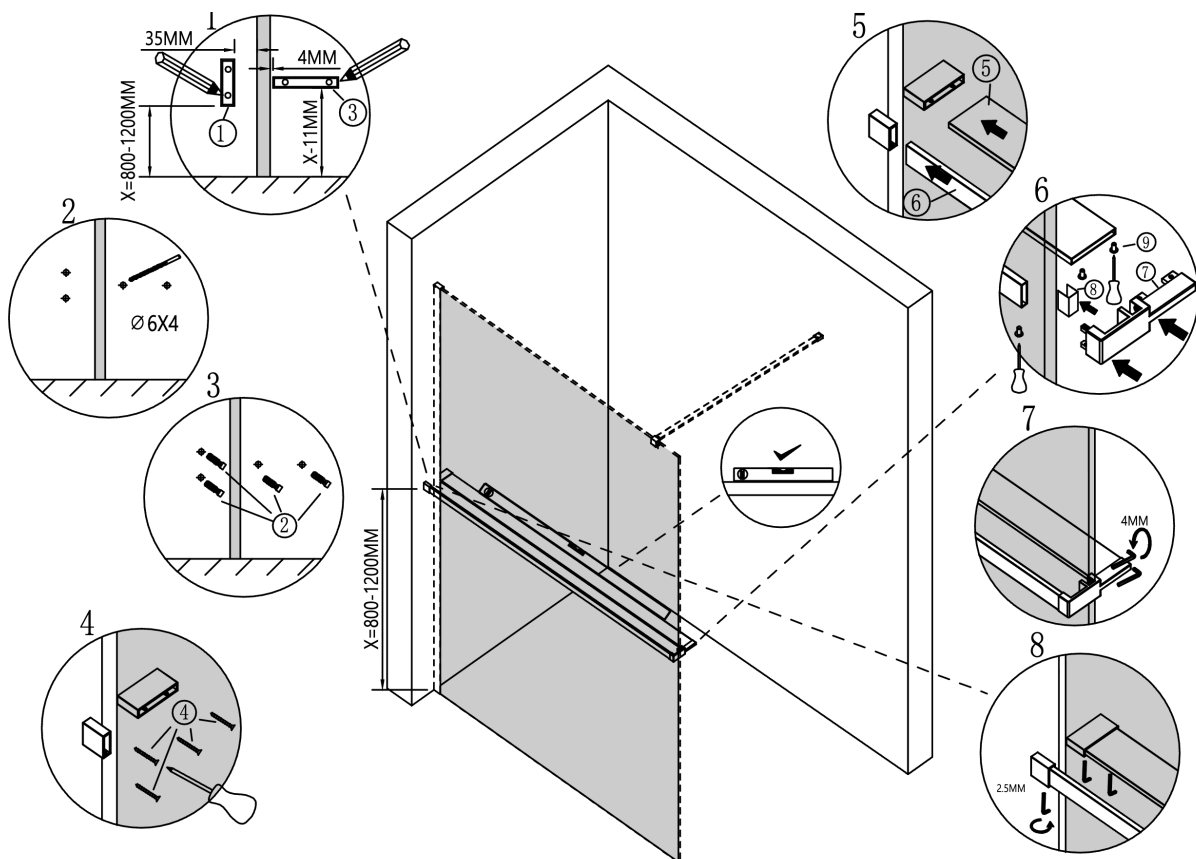
MONTAGE

Montieren Sie den Handtuchhalter in der angegebenen Reihenfolge. Alle Schrauben am Glas nur von Hand anziehen.

VORBEREITUNG – PROFILE AUF MASS BRINGEN

Messen Sie die Breite A Ihrer Glaswand. Bei $A = 1585\text{--}1600\text{ mm}$ werden die Profile nicht gekürzt. Bei $A < 1585\text{ mm}$ kürzen Sie beide Profile mit der Metallsäge auf das Maß $B = A - 15\text{ mm}$ und bohren die beiden Löcher $\varnothing 5\text{ mm}$ am gekürzten Ende nach – Position wie am Originalende (siehe Detail).

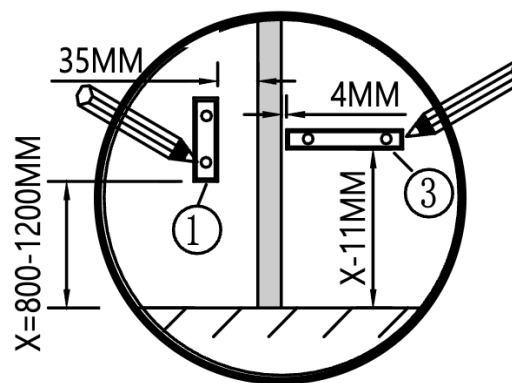




Montageübersicht – die Details 1–8 entsprechen den folgenden Schritten.

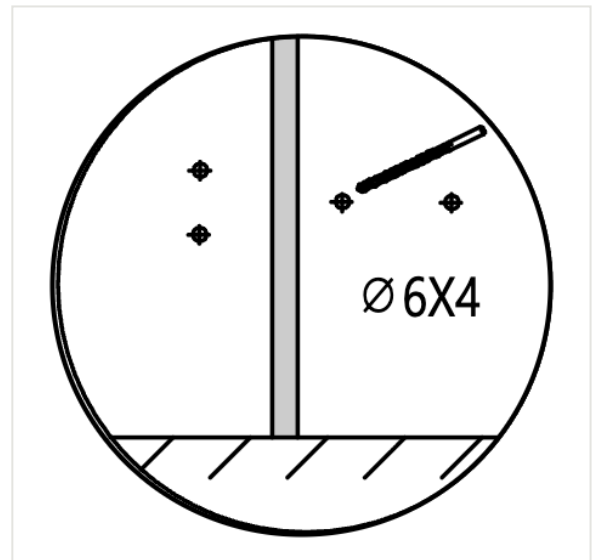
01 BOHRLÖCHER ANZEICHNEN

Markieren Sie die Montagehöhe X (800–1200 mm vom Boden). Halten Sie Abdeckkappe ① in 35 mm Abstand zur Glaskante auf Höhe X und Wandhalterung ③ in 4 mm Abstand auf Höhe X – 11 mm an die Wand. Zeichnen Sie die Bohrlöcher durch die Löcher der Teile mit dem Bleistift an.



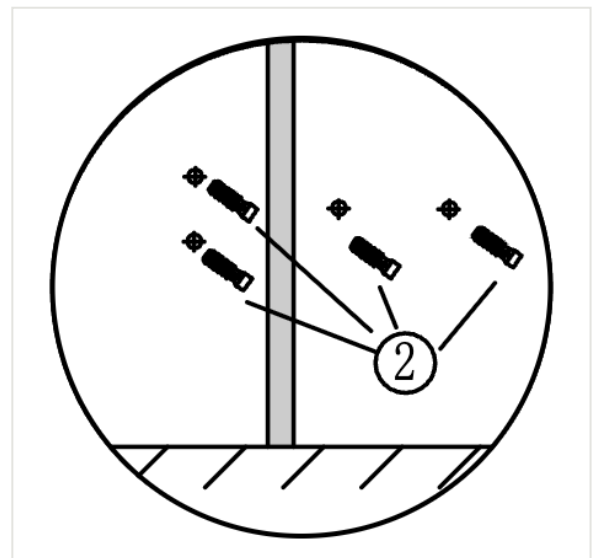
02 LÖCHER BOHREN

Bohren Sie die vier angezeichneten Löcher mit dem Steinbohrer $\varnothing 6$ mm.



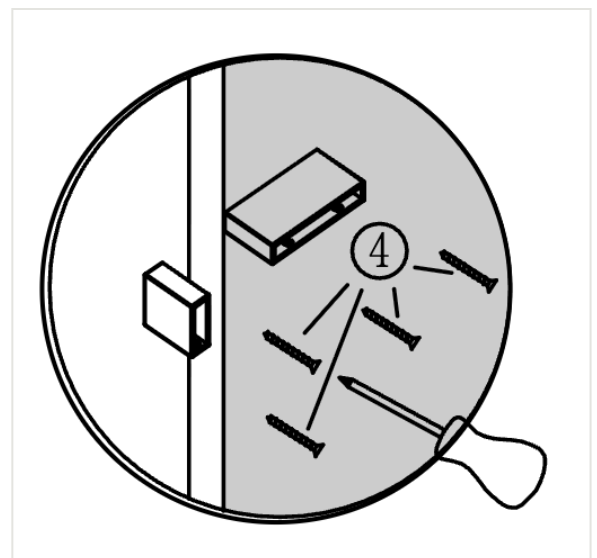
03 DÜBEL EINSETZEN

Stecken Sie die vier Dübel ② vollständig in die Bohrlöcher.



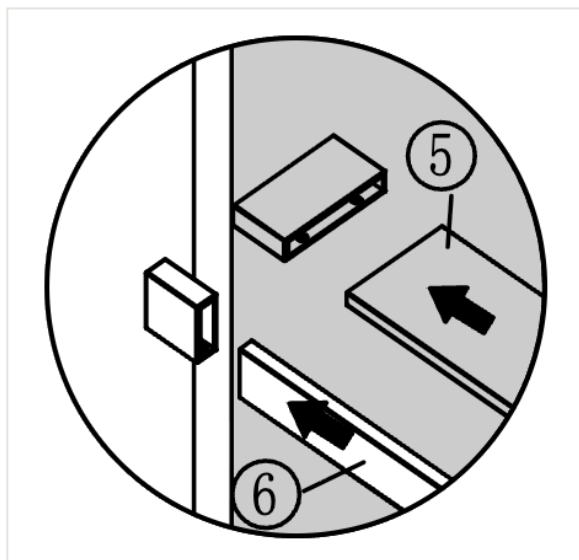
04 HALTERUNGEN VERSCHRAUBEN

Schrauben Sie Abdeckkappe ① und Wandhalterung ③ mit den Schrauben ④ (4x30) und dem Kreuzschraubendreher fest an die Wand.



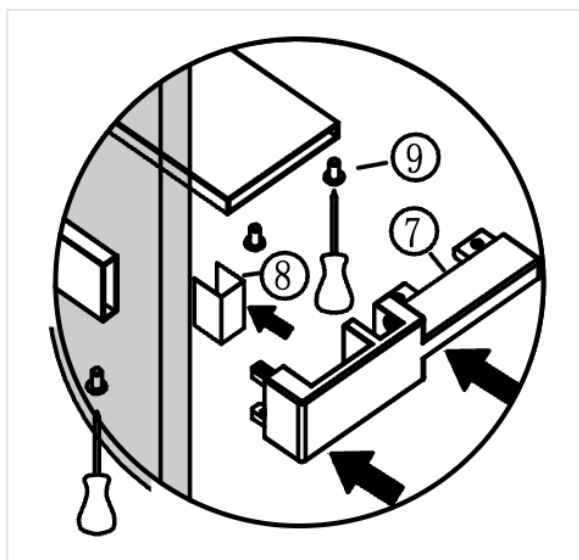
05 PROFILE AUFSCIEBEN

Schieben Sie das breite Profil ⑤ und das schmale Profil ⑥ beidseitig des Glases auf die montierten Wandhalterungen, bis sie vollständig sitzen.



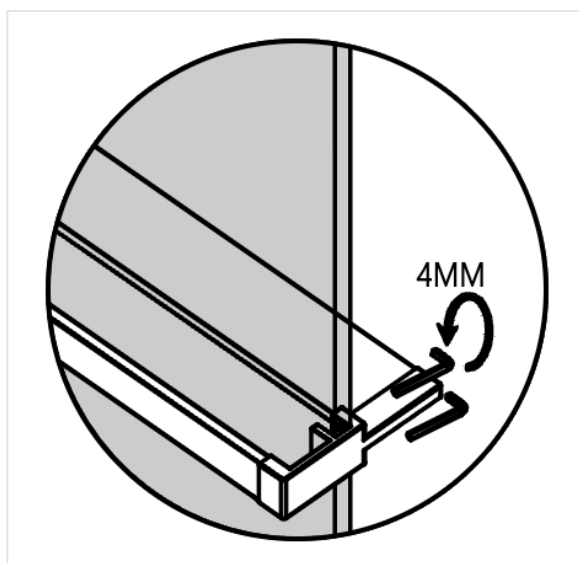
06 ENDSTÜCK MONTIEREN

Setzen Sie am freien Glasende das Endstück ⑦ auf die Profile und die Klammer ⑧ von unten an. Setzen Sie die Madenschrauben ⑨ (M4×6) lose ein.



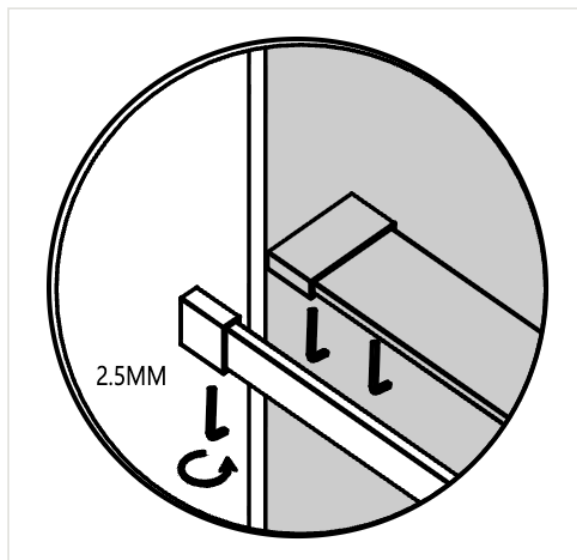
07 AUSRICHTEN UND FESTZIEHEN

Richten Sie den Handtuchhalter mit der Wasserwaage waagerecht aus. Ziehen Sie dann die Schrauben am Endstück mit dem beiliegenden Inbusschlüssel 4 mm handfest an.



08 KLAMMER SICHERN

Ziehen Sie zuletzt die Madenschraube der unteren Klammer mit dem Inbusschlüssel 2,5 mm an. Nur handfest – nicht überdrehen.



DAMIT SIE LANGE FREUDE HABEN

PFLEGEHINWEISE

- 1 Verwenden Sie zur Reinigung nur ein weiches Tuch und klares Wasser.
- 2 Keine aggressiven Reinigungsmittel oder Chemikalien verwenden.
- 3 Keine kratzenden Gegenstände benutzen. Bei hartnäckigen Flecken hilft essighaltiges Wasser in geringer Konzentration – danach gründlich abspülen.
- 4 Wischen Sie regelmäßig mit einem feuchten Baumwolltuch nach.
- 5 **Kein WC-Reiniger!** Gelangt dieser versehentlich auf den Handtuchhalter, sofort mit klarem Wasser abspülen.

Hinweis: Diese Anleitung ist ein allgemeines Standard-Handbuch. Produktaktualisierungen sind eventuell nicht enthalten – bitte bei Abweichungen als Referenz verwenden. Bei Fragen hilft Ihnen unser Kunden-Support unter wunderbad.com gerne weiter.

TOWEL RAIL HHC/B

For walk-in shower screens · Wall and glass mounting · 6–10 mm glass

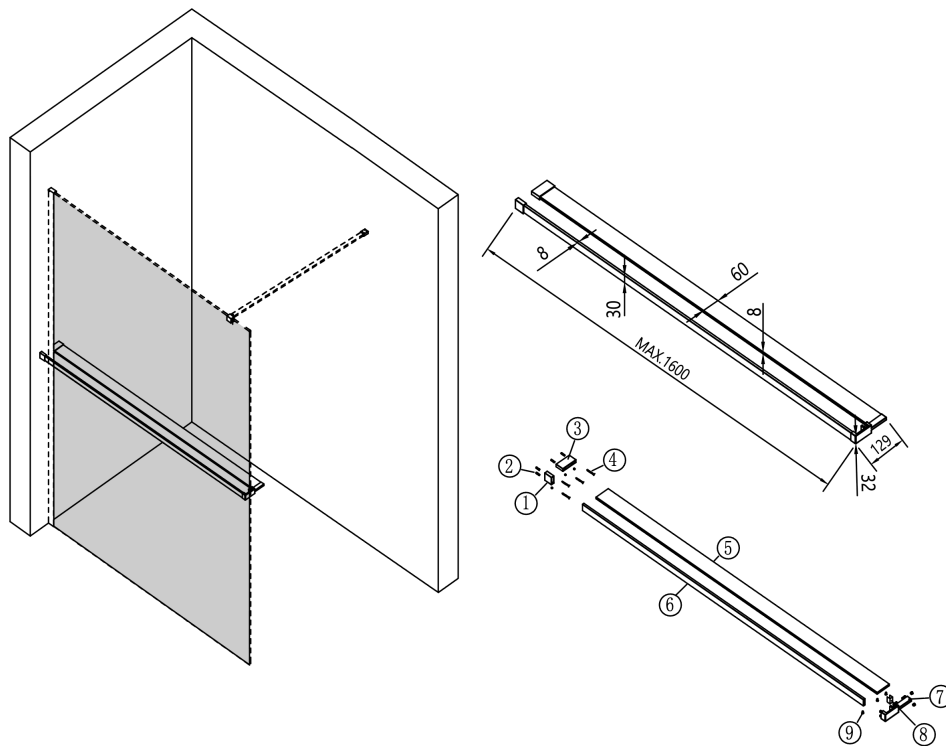
DE

EN

IT

FR

PL



HHC/B towel rail – mounts to the wall and the glass edge, profile length max. 1600 mm, for 6–10 mm glass.

WARNING – READ BEFORE ASSEMBLY

- The towel rail is **not a grab bar** – do not hold on to it, lean on it or pull yourself up.
- Only suitable for glass screens **6–10 mm** thick. Maximum profile length 1600 mm.
- Tighten screws on glass **by hand only** using the supplied hex keys – never with a power tool.
- Before drilling, make sure there are **no electrical or water lines** at the drilling points.
- Keep a mounting height of **800–1200 mm** from the floor.

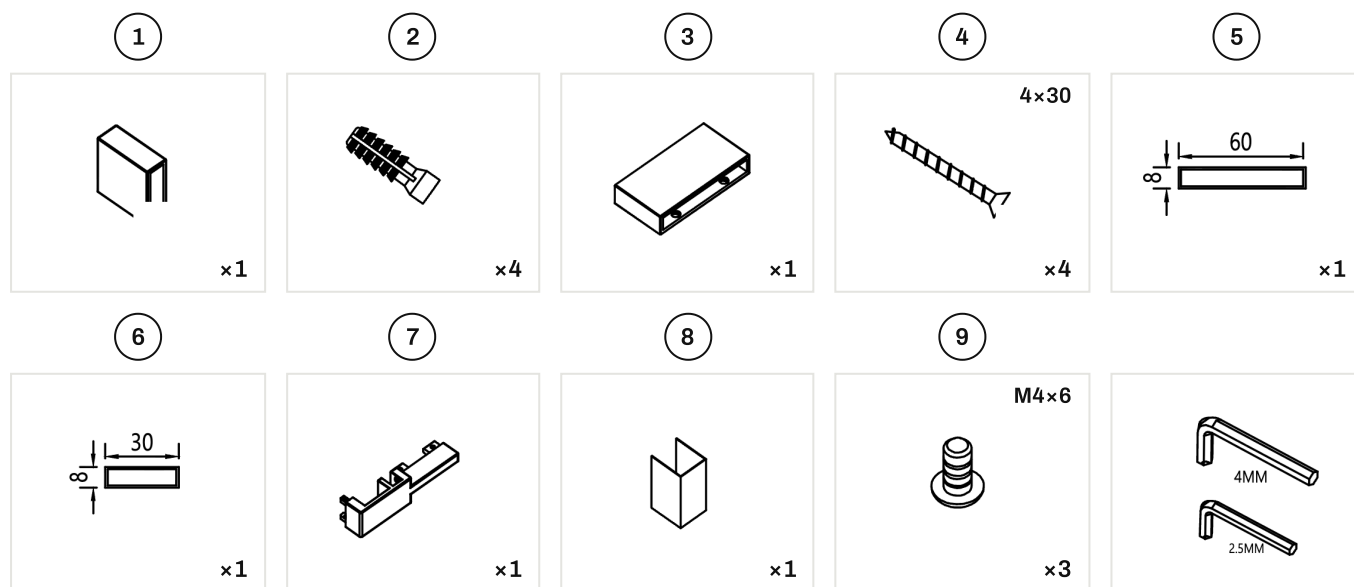
TOOLS REQUIRED

Hex keys 4 mm and 2.5 mm are included.

Drill	Masonry bit $\varnothing$ 6 mm	Spirit level	Tape measure
Hacksaw	Phillips screwdriver	Pencil	

SCOPE OF DELIVERY

Check all parts for completeness before starting assembly.

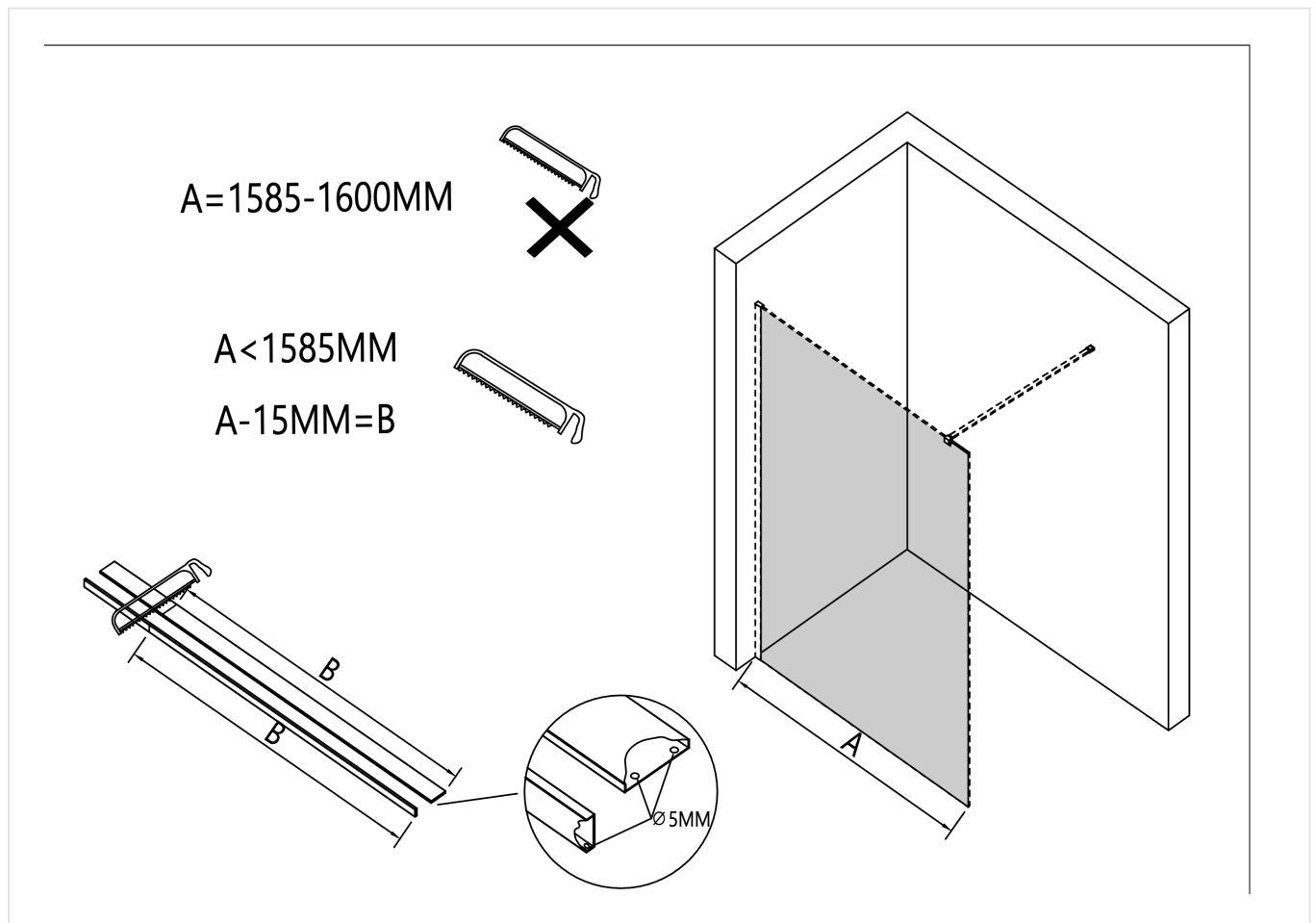


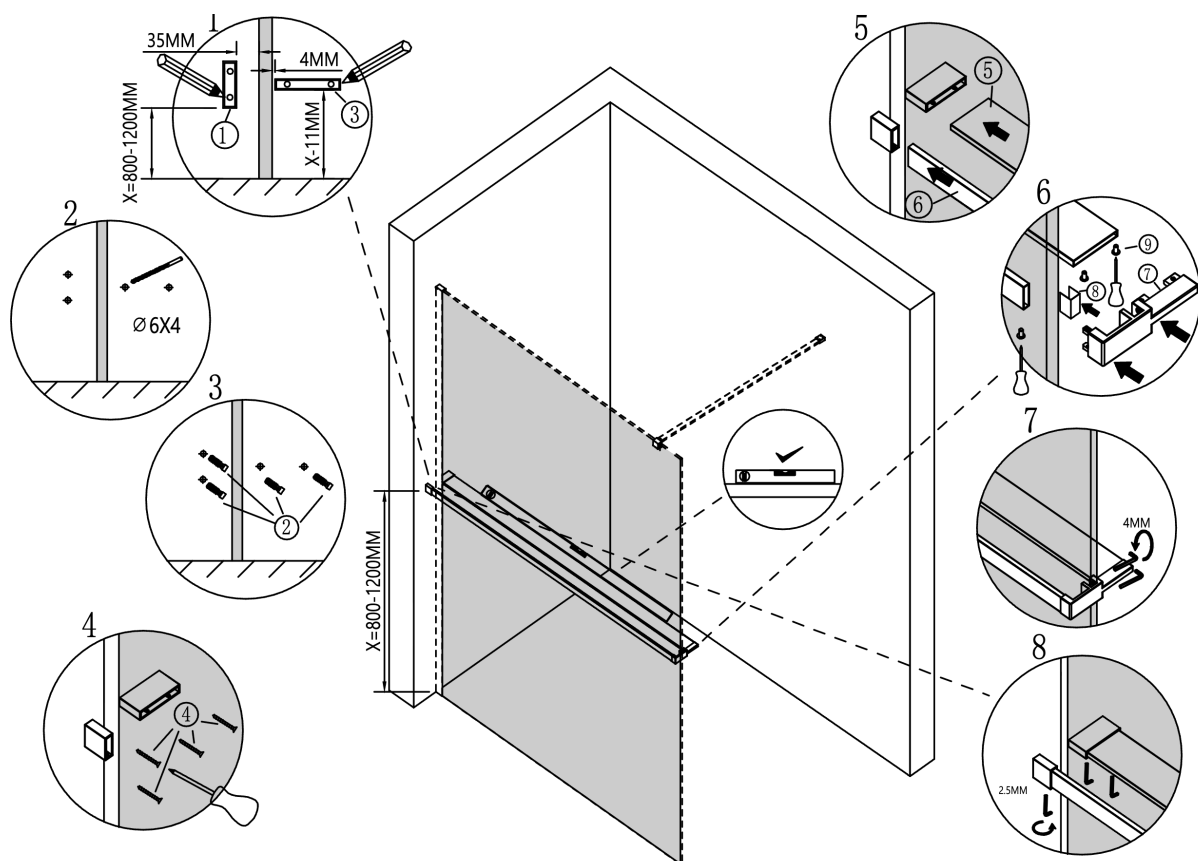
ASSEMBLY

Assemble the towel rail in the order shown. Tighten all screws on glass by hand only.

PREPARATION – CUTTING THE PROFILES TO SIZE

Measure the width A of your glass screen. If $A = 1585\text{--}1600\text{ mm}$, do not shorten the profiles. If $A < 1585\text{ mm}$, cut both profiles to $B = A - 15\text{ mm}$ with a hacksaw and re-drill the two $\varnothing 5\text{ mm}$ holes at the cut end – in the same position as on the original end (see detail).

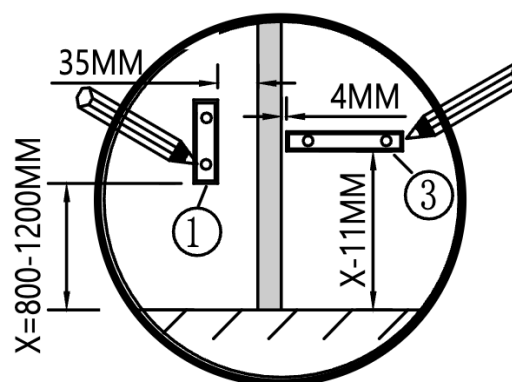




Assembly overview – details 1–8 correspond to the following steps.

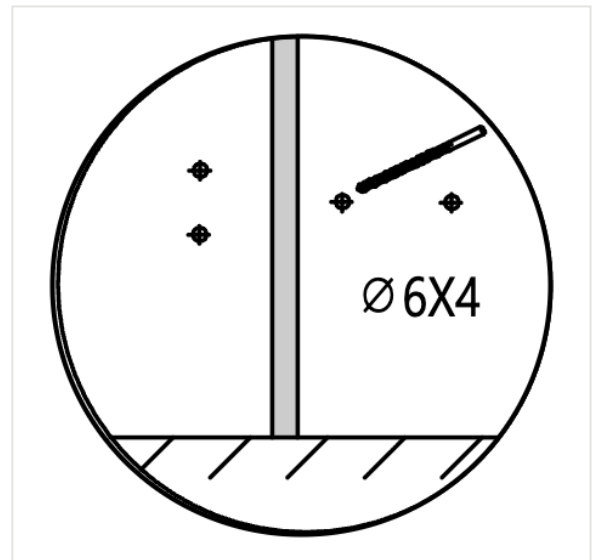
01 MARK THE DRILL HOLES

Mark the mounting height X (800–1200 mm from the floor). Hold cover cap ① against the wall 35 mm from the glass edge at height X, and wall bracket ③ 4 mm from the glass edge at height X – 11 mm. Mark the drill holes through the parts with a pencil.



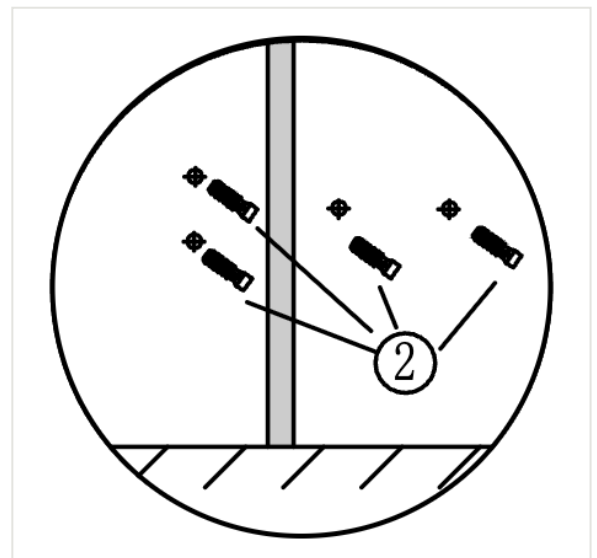
02 DRILL THE HOLES

Drill the four marked holes with the $\varnothing 6$ mm masonry bit.



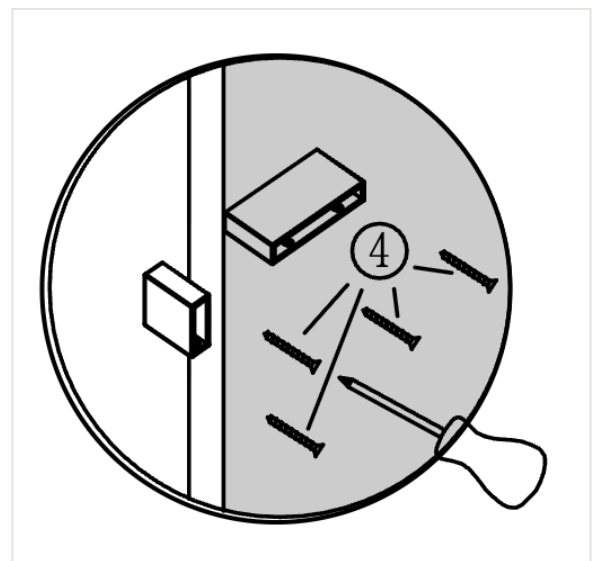
03 INSERT THE WALL PLUGS

Push the four wall plugs ② fully into the holes.



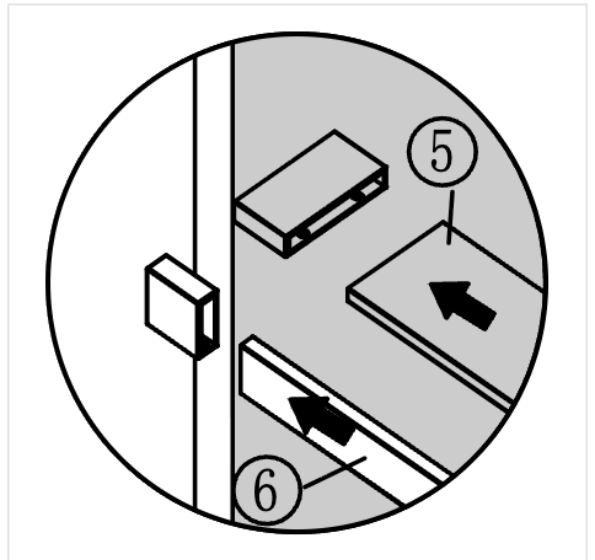
04 SCREW ON THE BRACKETS

Fasten cover cap ① and wall bracket ③ to the wall with the 4x30 screws ④ using the Phillips screwdriver.



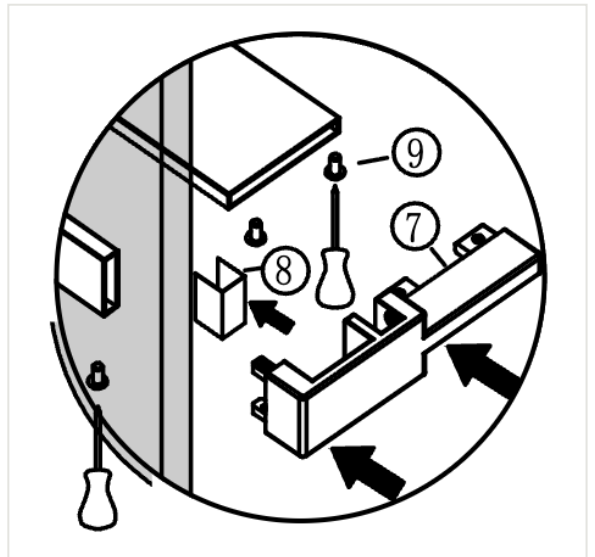
05 SLIDE ON THE PROFILES

Slide the wide profile ⑤ and the narrow profile ⑥ onto the fitted wall brackets on either side of the glass until fully seated.



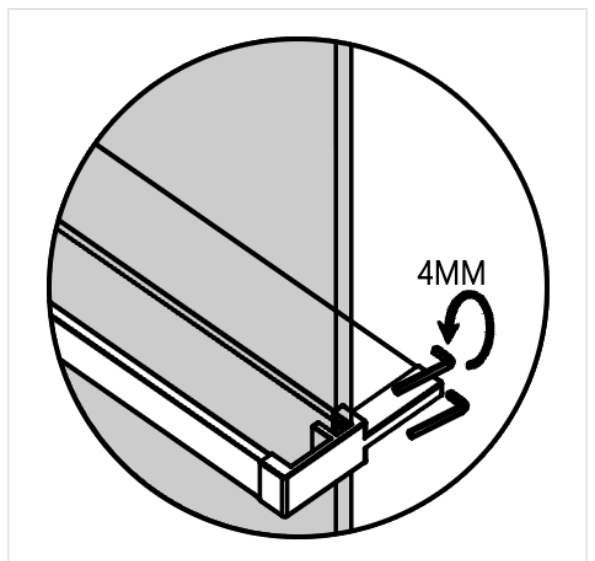
06 FIT THE END PIECE

At the free glass edge, fit end piece ⑦ onto the profiles and clip ⑧ from below. Insert the set screws ⑨ (M4×6) loosely.



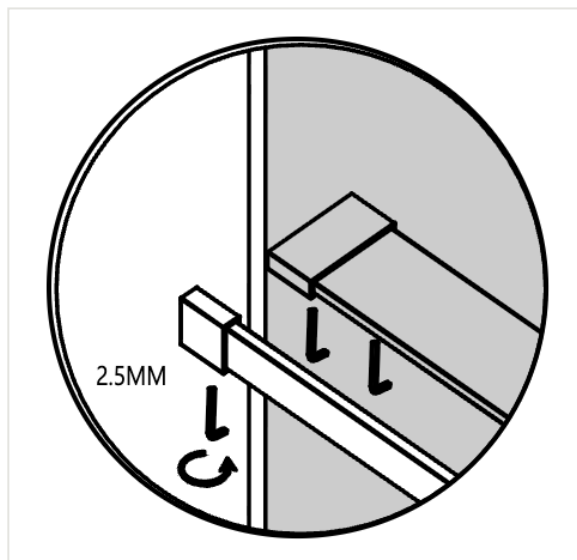
07 LEVEL AND TIGHTEN

Level the towel rail with a spirit level, then tighten the screws at the end piece hand-tight with the supplied 4 mm hex key.



08 SECURE THE CLIP

Finally tighten the set screw of the lower clip with the 2.5 mm hex key. Hand-tight only – do not overtighten.



FOR LASTING ENJOYMENT

CARE INSTRUCTIONS

- 1 Clean only with a soft cloth and clear water.
- 2 Do not use aggressive cleaners or chemicals.
- 3 Do not use abrasive objects. For stubborn stains, lightly diluted vinegar water helps – rinse thoroughly afterwards.
- 4 Wipe down regularly with a damp cotton cloth.
- 5 **No WC cleaner!** If it accidentally gets onto the towel rail, rinse off immediately with clear water.

Note: These instructions are a general standard manual. Product updates may not be included – please use as a reference in case of deviations. Our customer support at wunderbad.com is happy to help with any questions.

PORTASCIUGAMANI HHC/B

Per pareti doccia walk-in · Montaggio a muro e su vetro ·
Vetro 6–10 mm

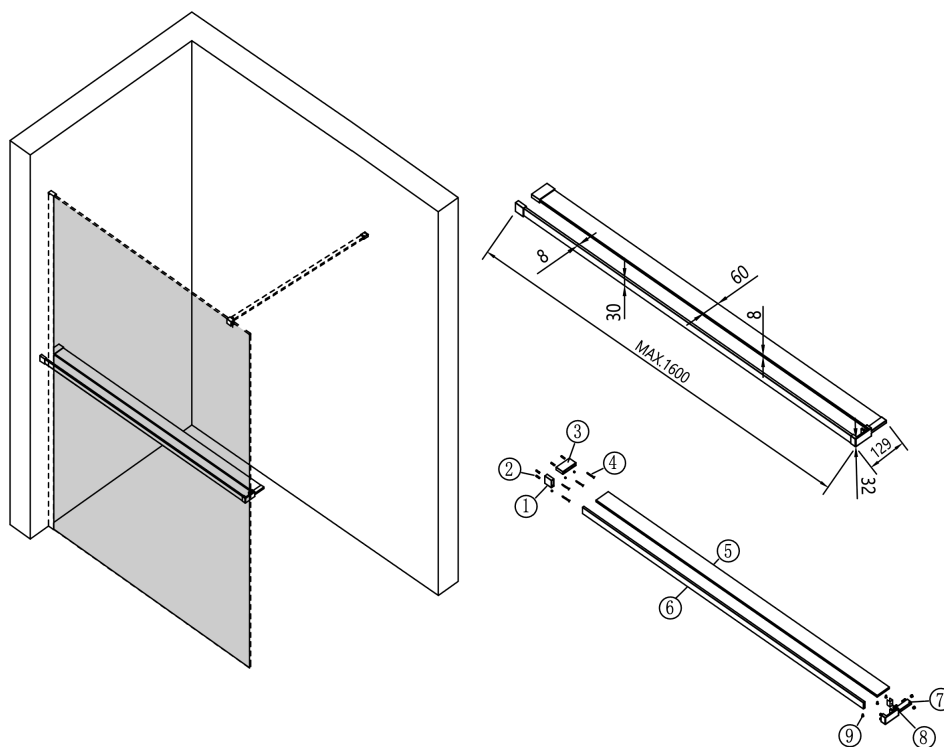
DE

EN

IT

FR

PL



Portasciugamani HHC/B – montaggio a muro e sul bordo del vetro, lunghezza profilo max. 1600 mm, per vetro da 6–10 mm.

AVVERTENZA – LEGGERE PRIMA DEL MONTAGGIO

- Il portasciugamani **non è un maniglione** – non aggrapparsi, appoggiarsi o tirarsi su.
- Adatto solo a pareti in vetro da **6–10 mm**. Lunghezza massima del profilo 1600 mm.
- Serrare le viti sul vetro esclusivamente **a mano** con le chiavi a brugola in dotazione – mai con utensili elettrici.
- Prima di forare assicurarsi che nei punti di foratura **non passino cavi elettrici o tubazioni**.
- Rispettare un'altezza di montaggio di **800–1200 mm** dal pavimento.

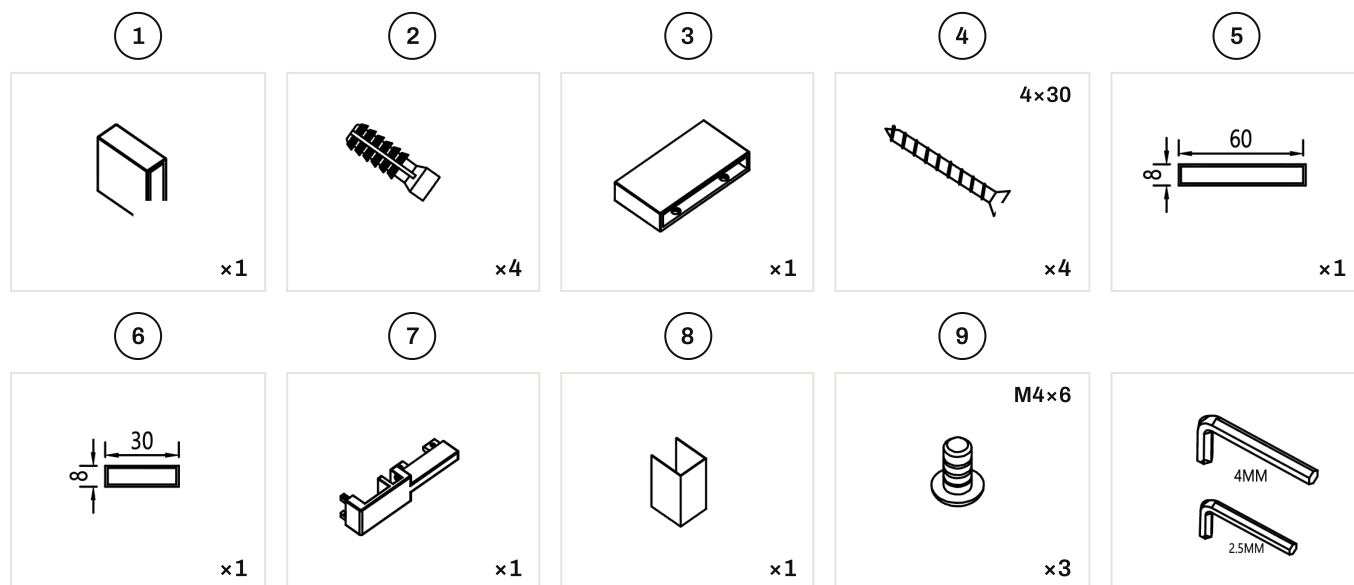
ATTREZZI NECESSARI

Chiavi a brugola da 4 mm e 2,5 mm incluse.

Trapano	Punta per muro $\varnothing$ 6 mm	Livella	Metro
Seghetto per metalli	Cacciavite a croce	Matita	

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Prima del montaggio verificare la completezza di tutti i componenti.

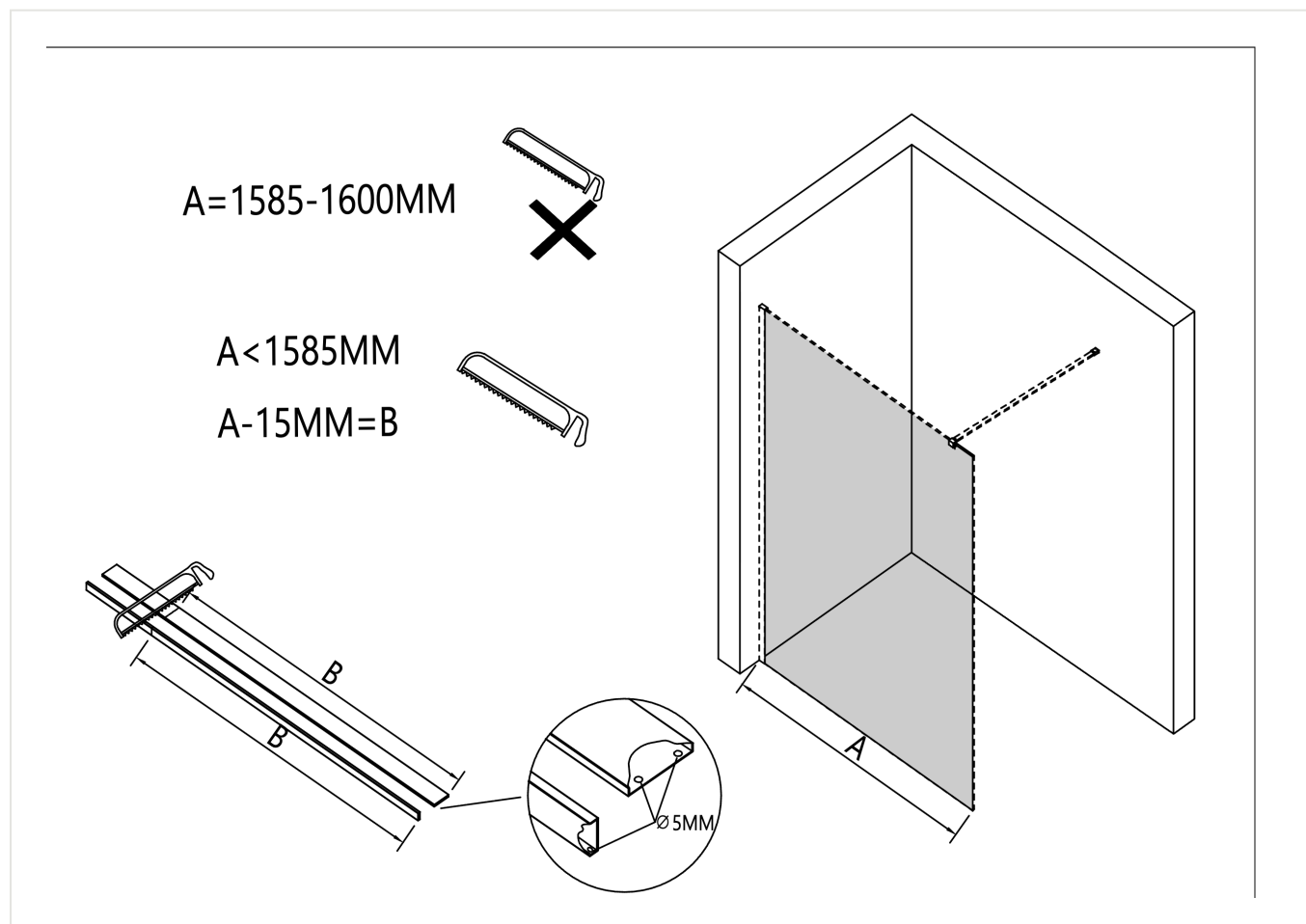


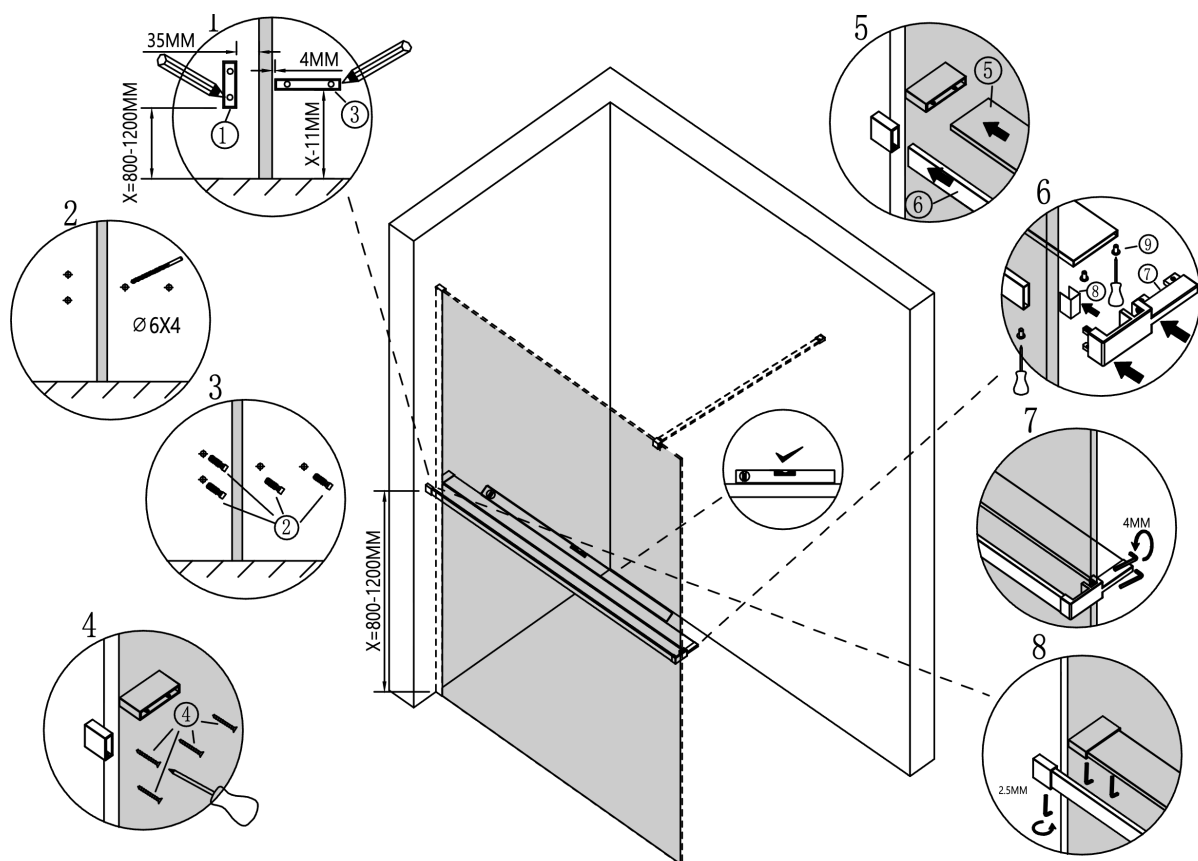
MONTAGGIO

Montare il portasciugamani nell'ordine indicato. Serrare a mano tutte le viti sul vetro.

PREPARAZIONE – TAGLIARE I PROFILI A MISURA

Misurare la larghezza A della parete in vetro. Se $A = 1585\text{--}1600\text{ mm}$ non accorciare i profili. Se $A < 1585\text{ mm}$, tagliare entrambi i profili a $B = A - 15\text{ mm}$ con il seghetto e ripetere i due fori $\varnothing 5\text{ mm}$ all'estremità tagliata – nella stessa posizione dell'estremità originale (vedi dettaglio).

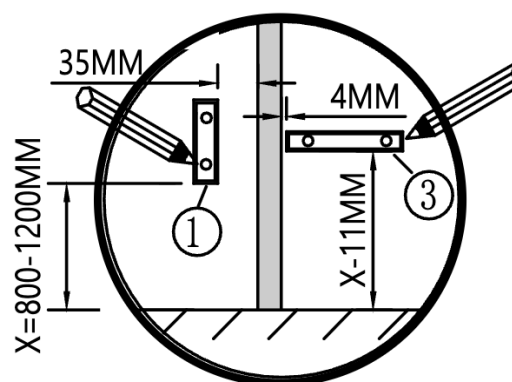




Panoramica del montaggio – i dettagli 1–8 corrispondono ai passi seguenti.

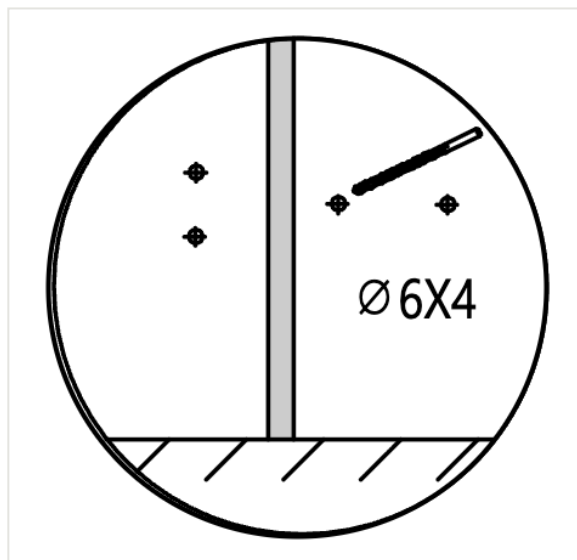
01 SEGNARE I FORI

Segnare l'altezza di montaggio X (800–1200 mm dal pavimento). Tenere il cappuccio ① a 35 mm dal bordo del vetro all'altezza X e la staffa a muro ③ a 4 mm dal bordo all'altezza X – 11 mm. Segnare i fori con la matita attraverso i fori dei componenti.



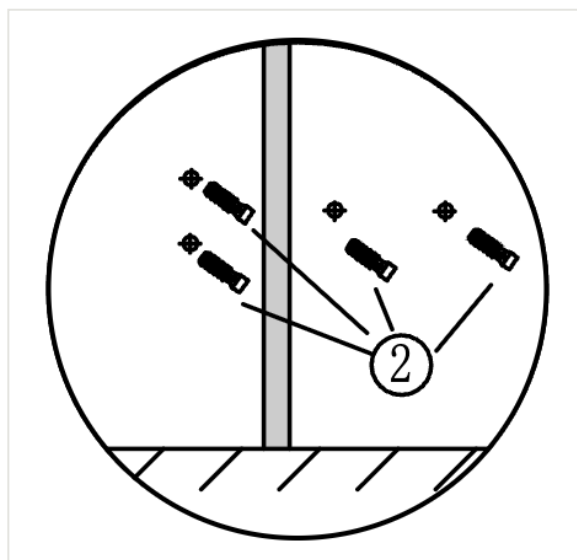
02 PRATICARE I FORI

Praticare i quattro fori segnati con la punta per muro $\varnothing$ 6 mm.



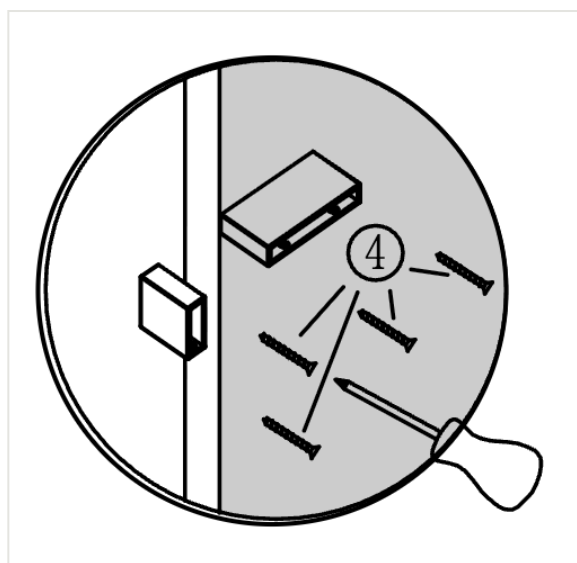
03 INSERIRE I TASSELLI

Inserire completamente i quattro tasselli ② nei fori.



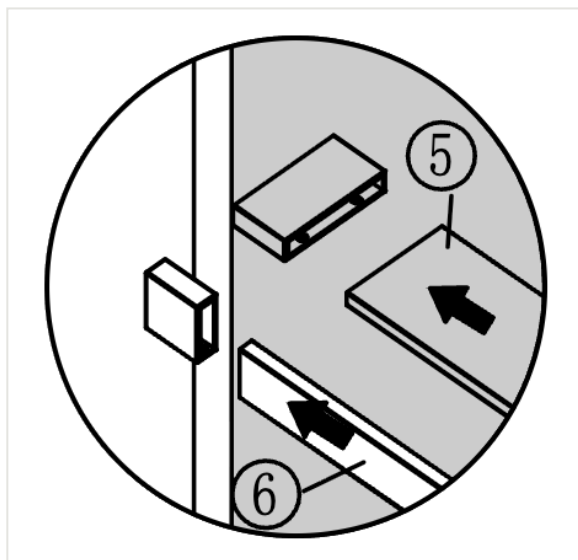
04 AVVITARE I SUPPORTI

Fissare il cappuccio ① e la staffa ③ alla parete con le viti ④ (4x30) e il cacciavite a croce.



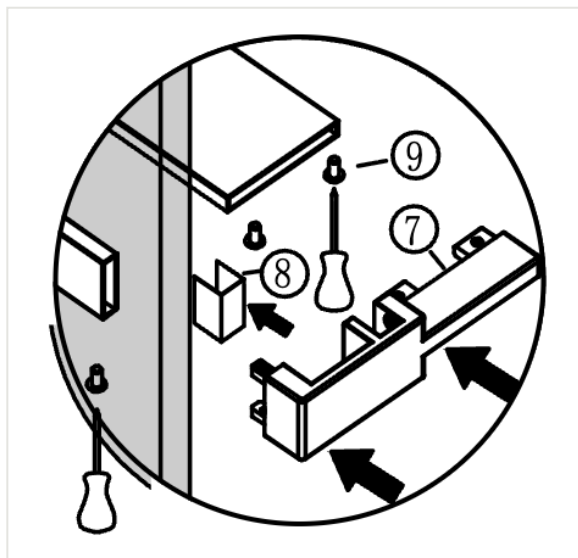
05 INFILARE I PROFILI

Far scorrere il profilo largo ⑤ e il profilo stretto ⑥ sui supporti montati, su entrambi i lati del vetro, fino a completo inserimento.



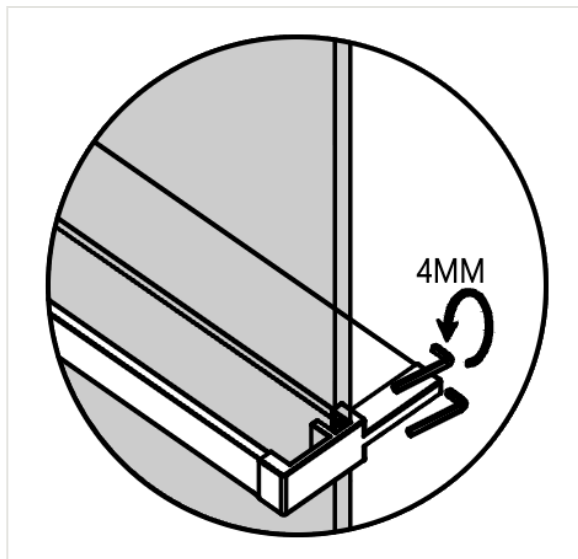
06 MONTARE IL TERMINALE

Sul bordo libero del vetro applicare il terminale ⑦ sui profili e la clip ⑧ dal basso. Inserire i grani ⑨ (M4×6) senza serrarli.



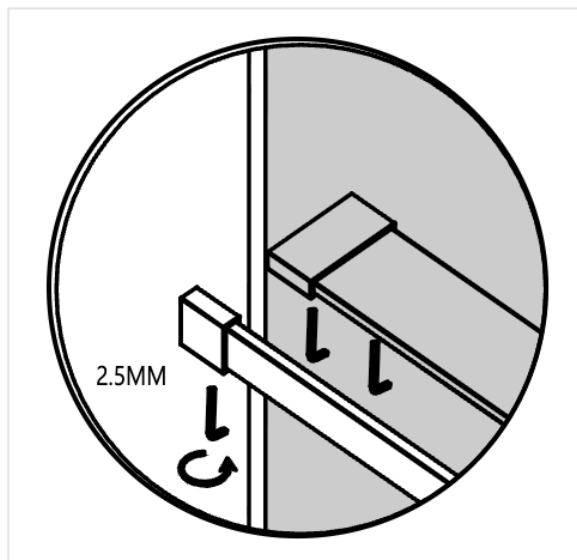
07 LIVELLARE E SERRARE

Livellare il portasciugamani con la livella, quindi serrare a mano le viti del terminale con la chiave a brugola da 4 mm in dotazione.



08 FISSARE LA CLIP

Serrare infine il grano della clip inferiore con la chiave a brugola da 2,5 mm. Solo a mano – non serrare eccessivamente.



PER UNA LUNGA DURATA

ISTRUZIONI PER LA CURA

- 1 Per la pulizia utilizzare solo un panno morbido e acqua pulita.
- 2 Non utilizzare detergenti aggressivi o prodotti chimici.
- 3 Non utilizzare oggetti abrasivi. Per macchie ostinate è utile acqua leggermente acetata – risciacquare poi abbondantemente.
- 4 Passare regolarmente un panno di cotone umido.
- 5 **Niente detergenti per WC!** In caso di contatto accidentale con il portasciugamani, risciacquare subito con acqua pulita.

Nota: Le presenti istruzioni sono un manuale standard generale. Eventuali aggiornamenti del prodotto potrebbero non essere inclusi – in caso di differenze utilizzarle come riferimento. Per qualsiasi domanda il nostro servizio clienti su wunderbad.com è a vostra disposizione.

PORTE-SERVIETTES HHC/B

DE

EN

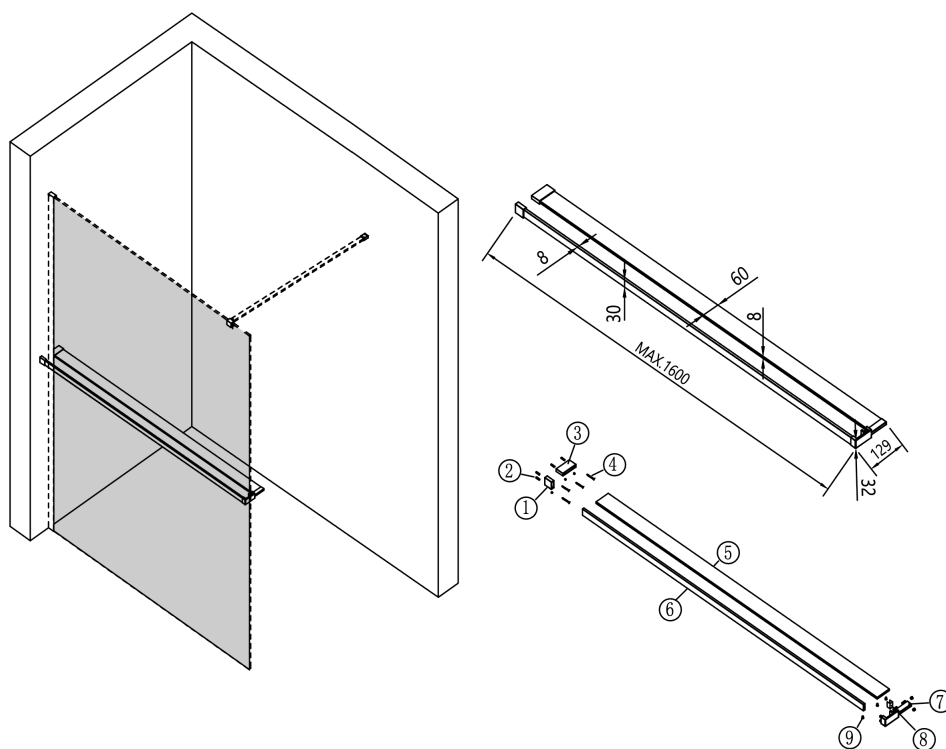
IT

FR

PL

Pour parois de douche walk-in · Fixation murale et sur verre ·

Verre 6–10 mm



Porte-serviettes HHC/B – fixation au mur et sur le bord du verre, longueur de profilé max. 1600 mm, pour verre de 6–10 mm.

AVERTISSEMENT – À LIRE AVANT LE MONTAGE

- Le porte-serviettes **n'est pas une barre d'appui** – ne pas s'y accrocher, s'y appuyer ou s'y hisser.
- Convient uniquement aux parois en verre de **6–10 mm**. Longueur maximale du profilé 1600 mm.
- Serrer les vis sur le verre exclusivement **à la main** avec les clés Allen fournies – jamais avec un outil électrique.
- Avant de percer, vérifier qu'**aucune conduite électrique ou d'eau** ne passe aux points de perçage.
- Respecter une hauteur de montage de **800–1200 mm** du sol.

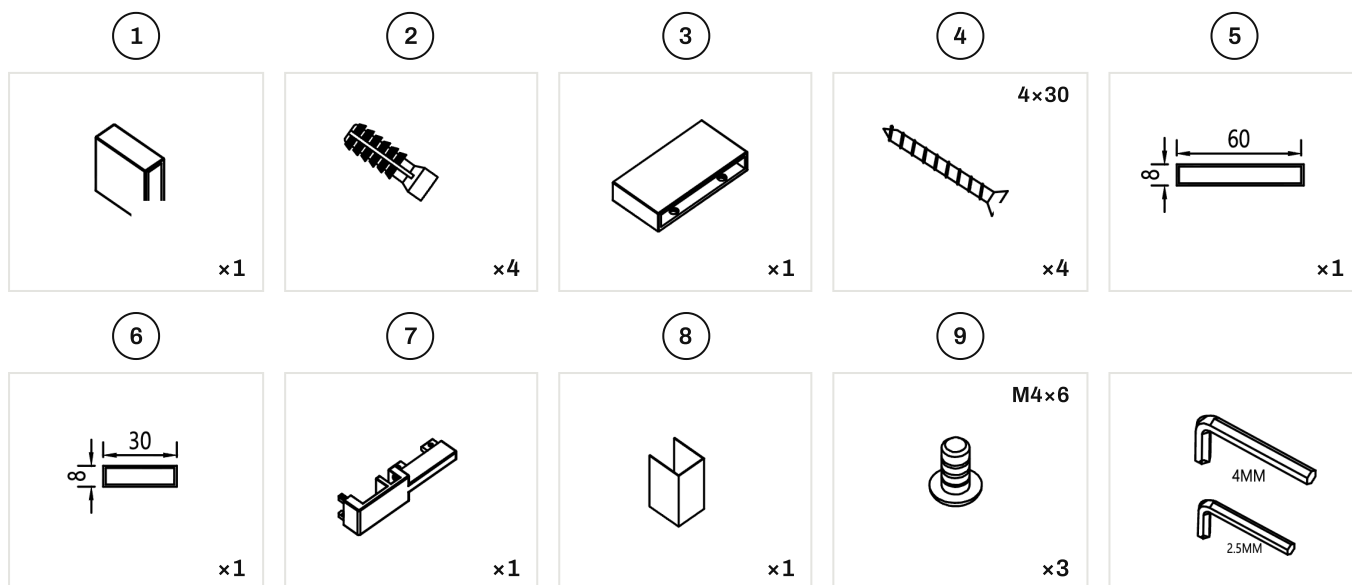
OUTILS NÉCESSAIRES

Clés Allen de 4 mm et 2,5 mm fournies.

Perceuse	Foret à pierre Ø 6 mm	Niveau à bulle	Mètre
Scie à métaux	Tournevis cruciforme	Crayon	

CONTENU DE LA LIVRAISON

Vérifiez l'intégralité des pièces avant de commencer le montage.

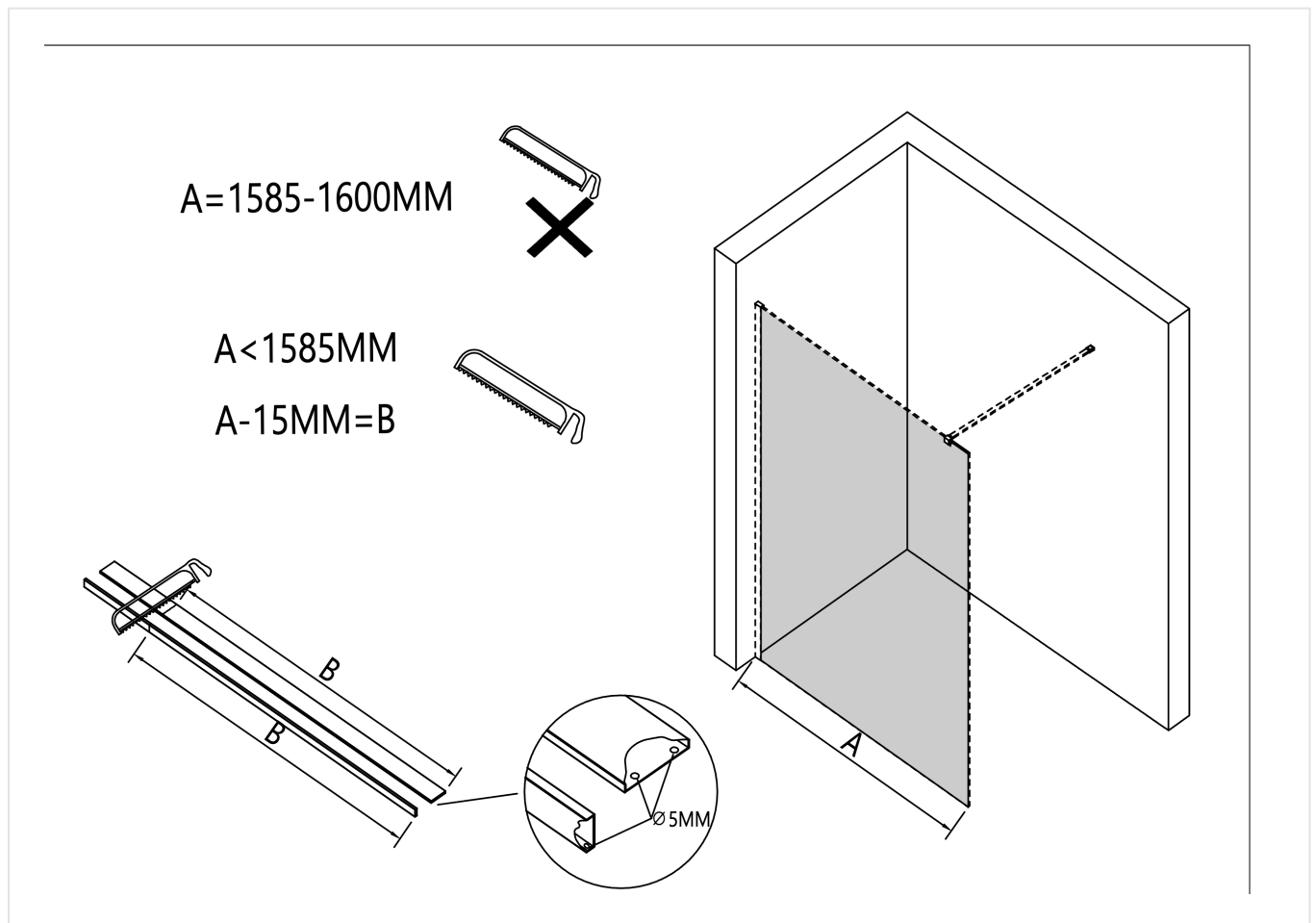


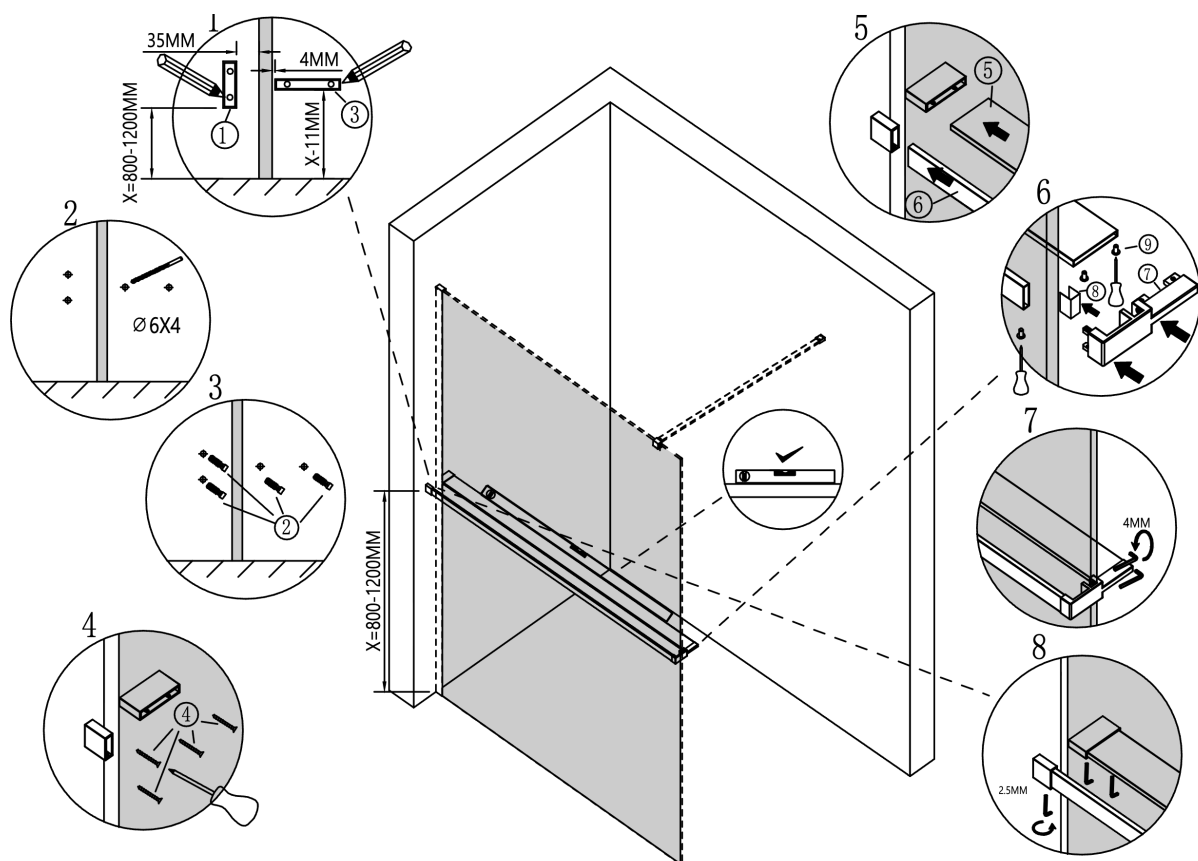
MONTAGE

Montez le porte-serviettes dans l'ordre indiqué. Serrez à la main toutes les vis sur le verre.

PRÉPARATION – MISE À LONGUEUR DES PROFILÉS

Mesurez la largeur A de votre paroi en verre. Si $A = 1585\text{--}1600\text{ mm}$, ne raccourcissez pas les profilés. Si $A < 1585\text{ mm}$, coupez les deux profilés à $B = A - 15\text{ mm}$ à la scie à métaux et reperez les deux trous $\varnothing 5\text{ mm}$ à l'extrémité coupée – à la même position qu'à l'extrémité d'origine (voir détail).

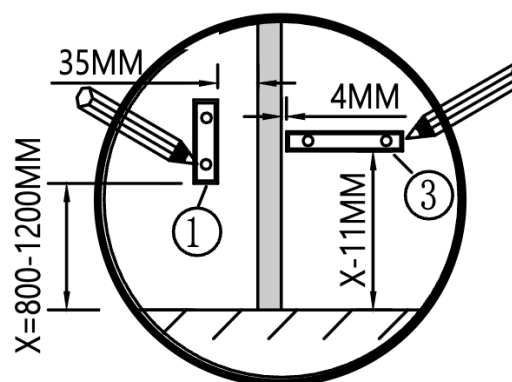




Vue d'ensemble du montage – les détails 1–8 correspondent aux étapes suivantes.

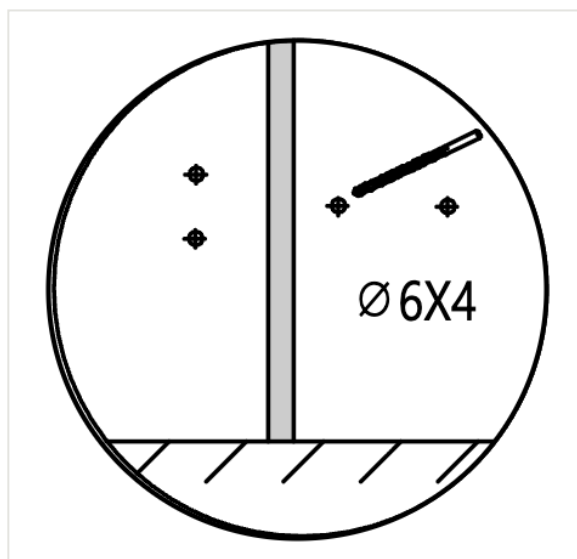
01 MARQUER LES PERÇAGES

Marquez la hauteur de montage X (800–1200 mm du sol). Tenez le cache ① contre le mur à 35 mm du bord du verre à la hauteur X et le support mural ③ à 4 mm du bord à la hauteur X – 11 mm. Marquez les trous au crayon à travers les pièces.



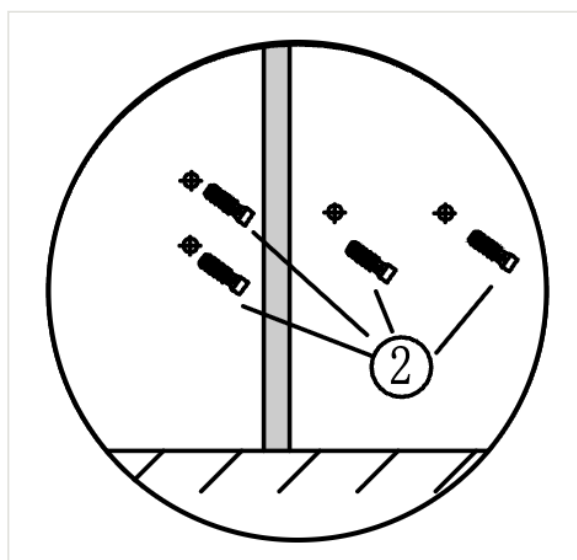
02 PERCER LES TROUS

Percez les quatre trous marqués avec le foret à pierre Ø 6 mm.



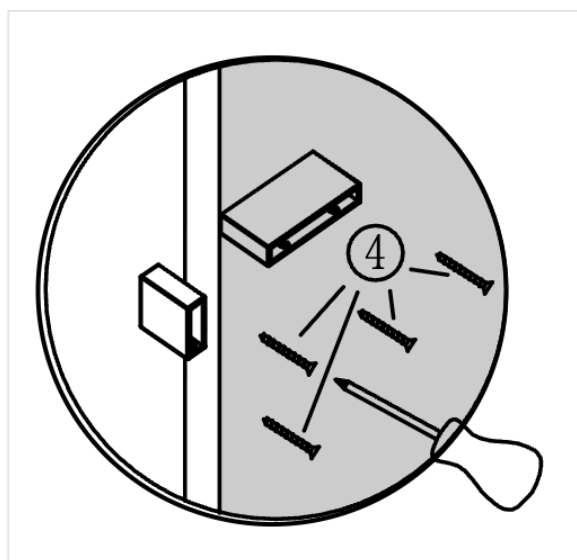
03 INSÉRER LES CHEVILLES

Enfoncez complètement les quatre chevilles ② dans les trous.



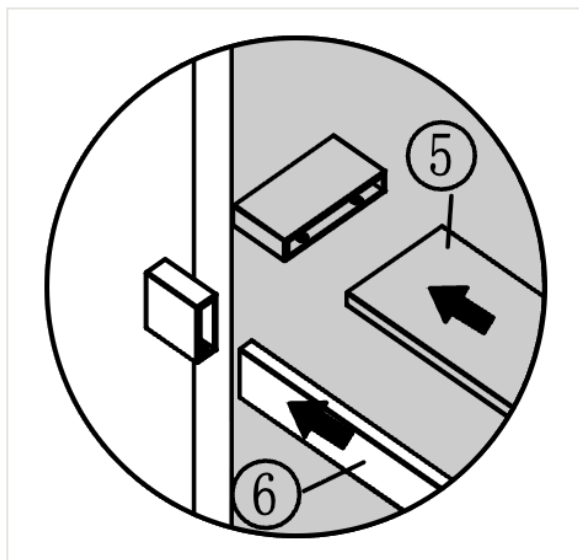
04 VISSER LES SUPPORTS

Fixez le cache ① et le support mural ③ au mur avec les vis ④ (4×30) et le tournevis cruciforme.



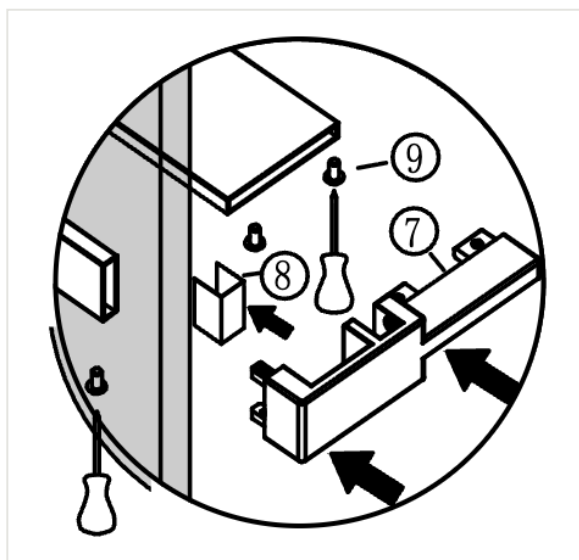
05 GLISSER LES PROFILÉS

Glissez le profilé large ⑤ et le profilé étroit ⑥ sur les supports montés, de part et d'autre du verre, jusqu'en butée.



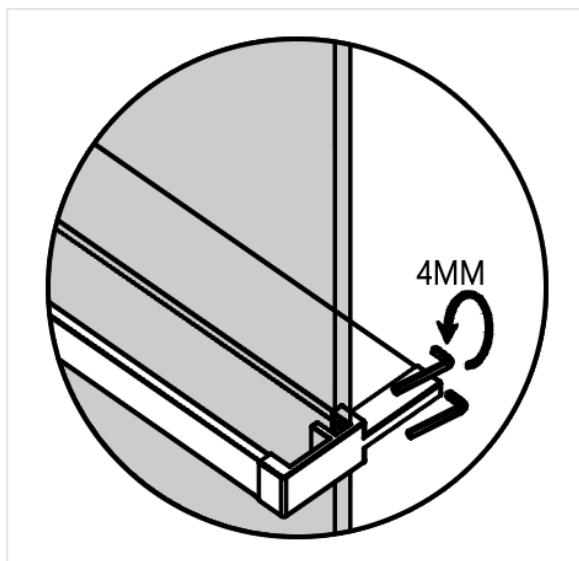
06 POSER L'EMBOUT

Sur le bord libre du verre, posez l'embout ⑦ sur les profilés et le clip ⑧ par en dessous. Insérez les vis sans tête ⑨ (M4x6) sans les serrer.



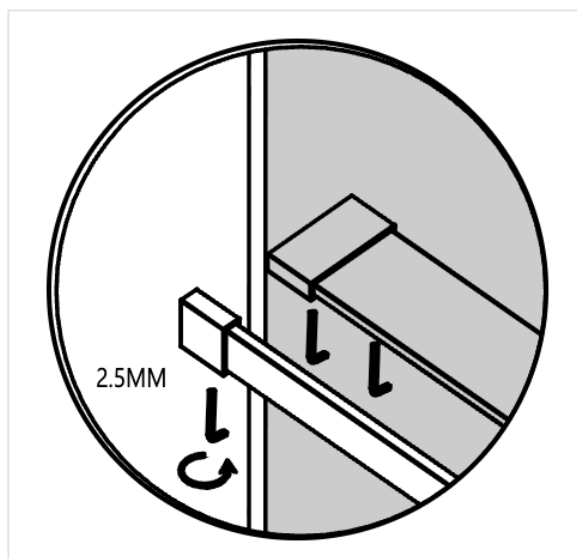
07 METTRE À NIVEAU ET SERRER

Mettez le porte-serviettes à niveau avec le niveau à bulle, puis serrez à la main les vis de l'embout avec la clé Allen de 4 mm fournie.



08 BLOQUER LE CLIP

Serrez enfin la vis sans tête du clip inférieur avec la clé Allen de 2,5 mm. À la main uniquement – ne pas forcer.



POUR EN PROFITER LONGTEMPS

CONSEILS D'ENTRETIEN

- 1 Pour le nettoyage, utilisez uniquement un chiffon doux et de l'eau claire.
- 2 N'utilisez pas de détergents agressifs ni de produits chimiques.
- 3 N'utilisez pas d'objets abrasifs. Pour les taches tenaces, de l'eau légèrement vinaigrée aide – rincez ensuite abondamment.
- 4 Essuyez régulièrement avec un chiffon en coton humide.
- 5 **Pas de nettoyeur WC !** En cas de contact accidentel avec le porte-serviettes, rincez immédiatement à l'eau claire.

Remarque: Cette notice est un manuel standard général. Les mises à jour du produit peuvent ne pas y figurer – en cas de différences, utilisez-la comme référence. Pour toute question, notre service client sur wunderbad.com se fera un plaisir de vous aider.

WIESZAK NA RĘCZNIKI HHC/B

DE

EN

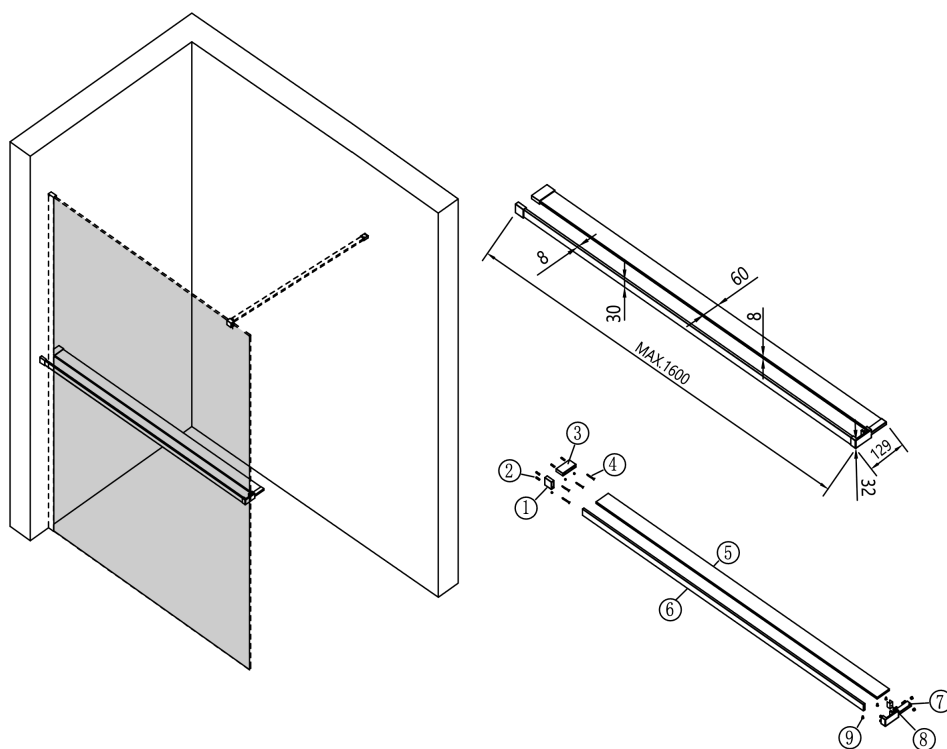
IT

FR

PL

Do ścianek prysznicowych walk-in · Montaż do ściany i szkła

· Szkło 6–10 mm



Wieszak na ręczniki HHC/B – montaż do ściany i krawędzi szkła, długość profilu maks. 1600 mm, do szkła 6–10 mm.

OSTRZEŻENIE – PRZECZYTAĆ PRZED MONTAŻEM

- Wieszak **nie jest uchwytem** – nie trzymać się go, nie opierać ani nie podciągać.
- Przeznaczony wyłącznie do ścianek ze szkła o grubości **6–10 mm**. Maksymalna długość profilu 1600 mm.
- Śruby przy szkłe dokręcać wyłącznie **ręcznie** dołączonymi kluczami imbusowymi – nigdy elektronarzędziem.
- Przed wierceniem upewnić się, że w miejscach otworów **nie przebiegają przewody elektryczne ani rury**.
- Zachować wysokość montażu **800–1200 mm** od podłogi.

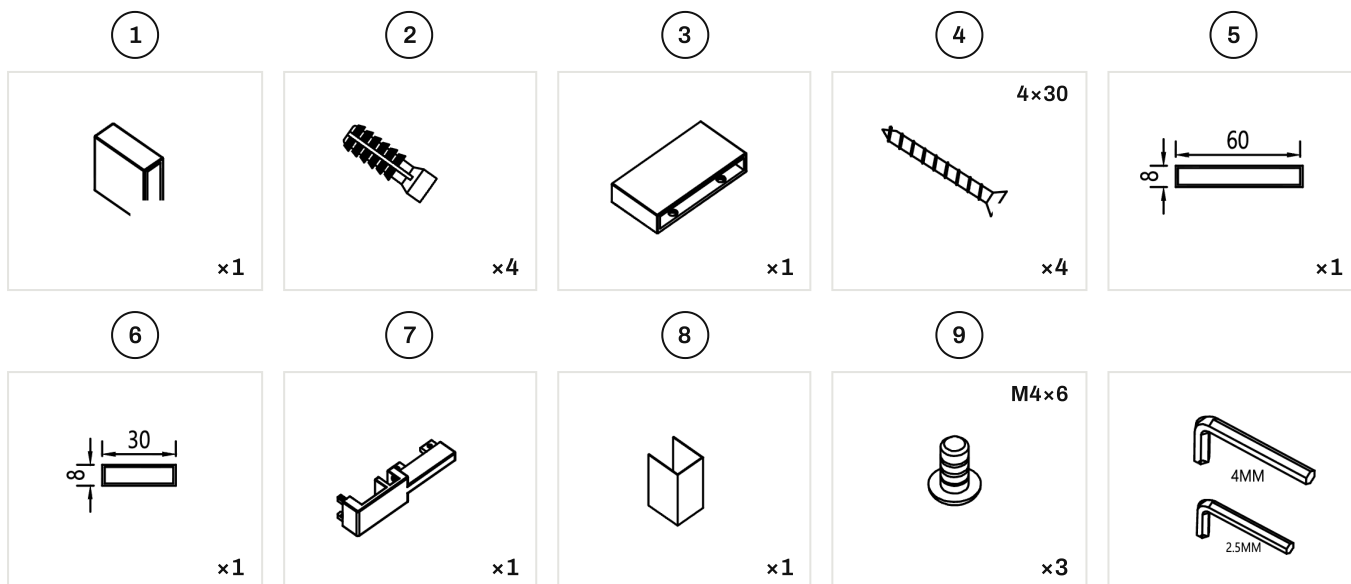
POTRZEBNE NARZĘDZIA

Klucze imbusowe 4 mm i 2,5 mm w zestawie.

Wiertarka	Wiertło do muru Ø 6 mm	Poziomica	Miarka
Piłka do metalu	Wkrętak krzyżakowy	Ołówek	

ZAKRES DOSTAWY

Przed rozpoczęciem montażu sprawdzić kompletność wszystkich części.

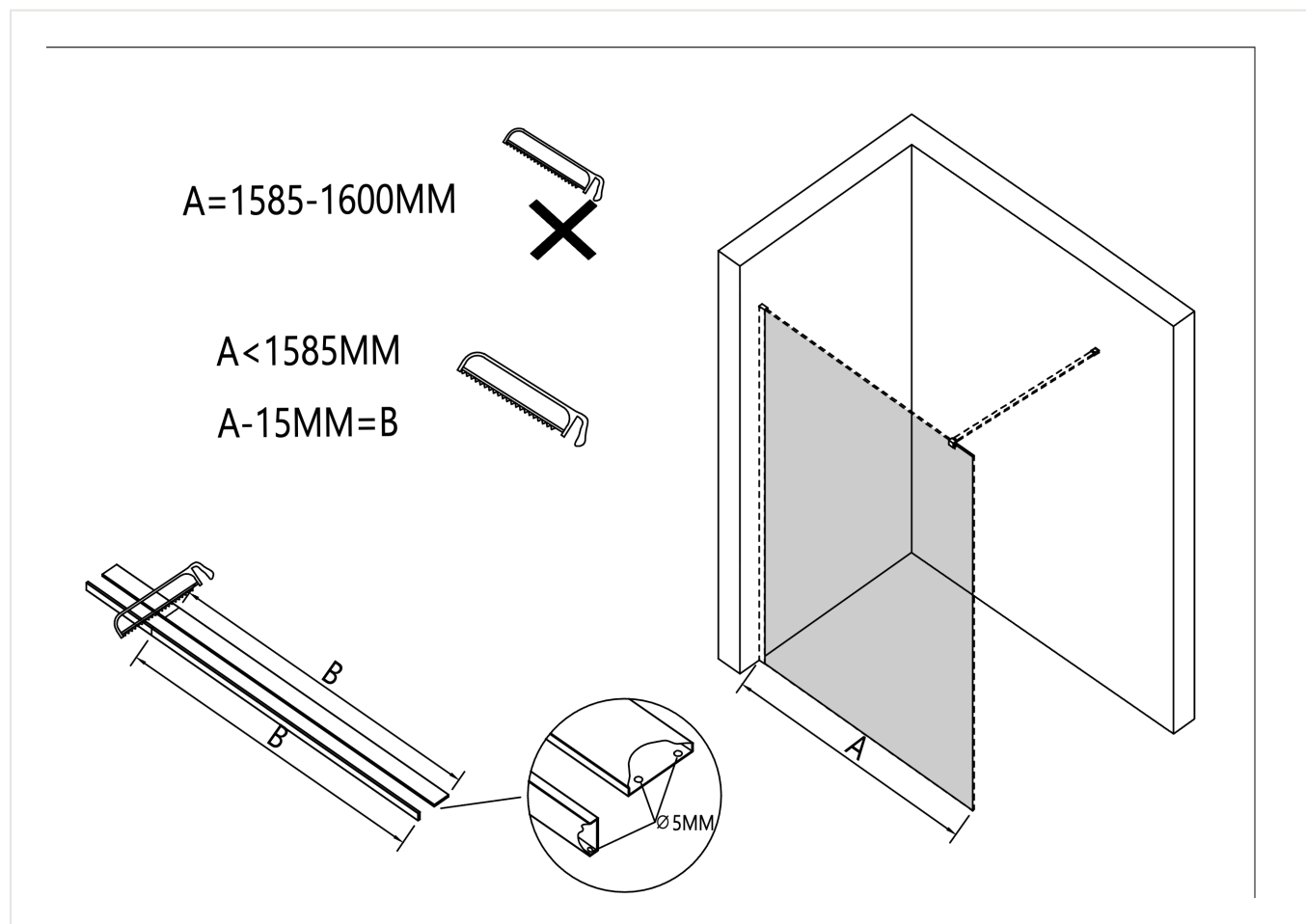


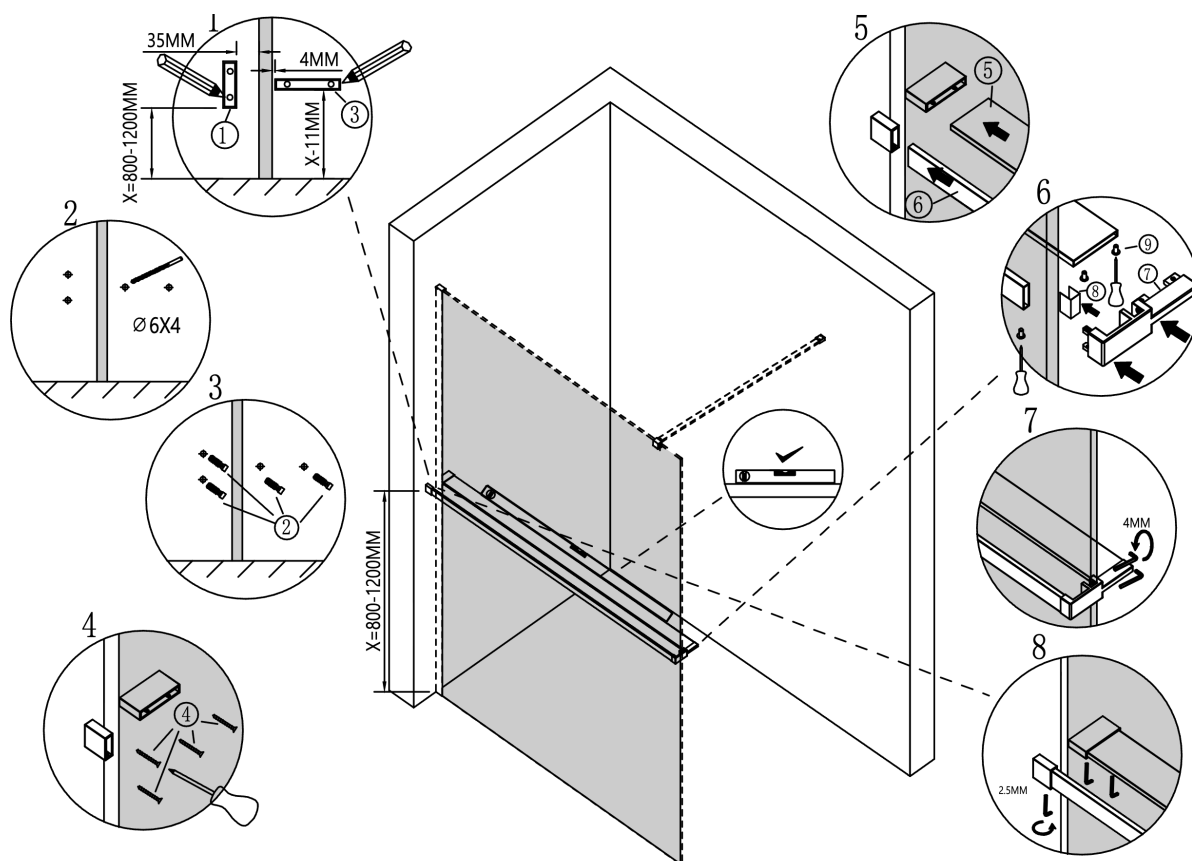
MONTAŻ

Wieszak montować w podanej kolejności. Wszystkie śruby przy szkle dokręcać wyłącznie ręcznie.

PRZYGOTOWANIE – DOCIĘCIE PROFILI NA WYMIAR

Zmierzyć szerokość A ścianki szklanej. Przy $A = 1585\text{--}1600\text{ mm}$ profili nie skracać. Przy $A < 1585\text{ mm}$ skrócić oba profile piłą do metalu na wymiar $B = A - 15\text{ mm}$ i nawiercić dwa otwory $\varnothing 5\text{ mm}$ na przyciętym końcu – w tej samej pozycji co na końcu oryginalnym (patrz detal).

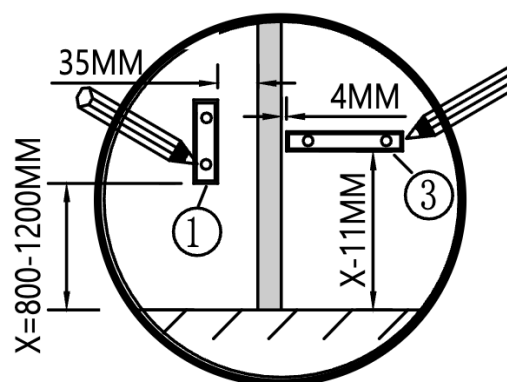




Przegląd montażu – detale 1–8 odpowiadają kolejnym krokom.

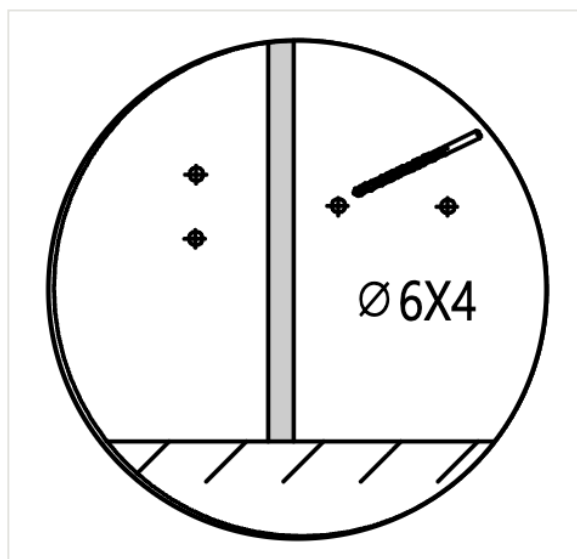
01 ZAZNACZYĆ OTWORY

Zaznaczyć wysokość montażu X (800–1200 mm od podłogi). Przyłożyć do ściany zaślepkę ① w odległości 35 mm od krawędzi szkła na wysokości X oraz uchwyt ścienny ③ w odległości 4 mm na wysokości X – 11 mm. Ołówkiem zaznaczyć otwory przez otwory w częściach.



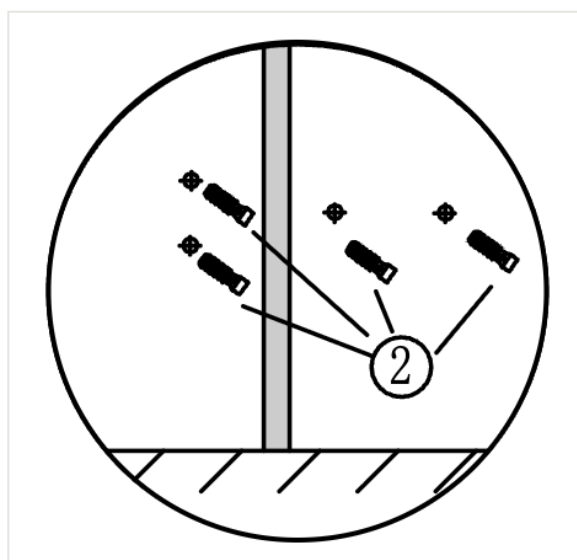
02 WYWIERCIĆ OTWORY

Wywiercić cztery zaznaczone otwory wiertłem do muru $\varnothing$ 6 mm.



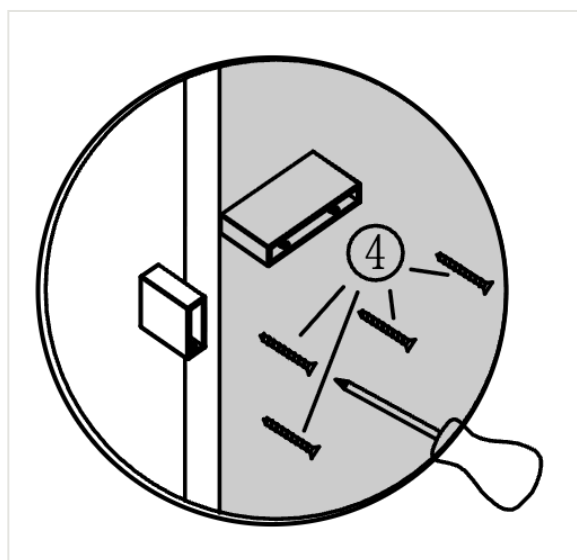
03 OSADZIĆ KOŁKI

Wcisnąć cztery kołki ② do oporu w otwory.



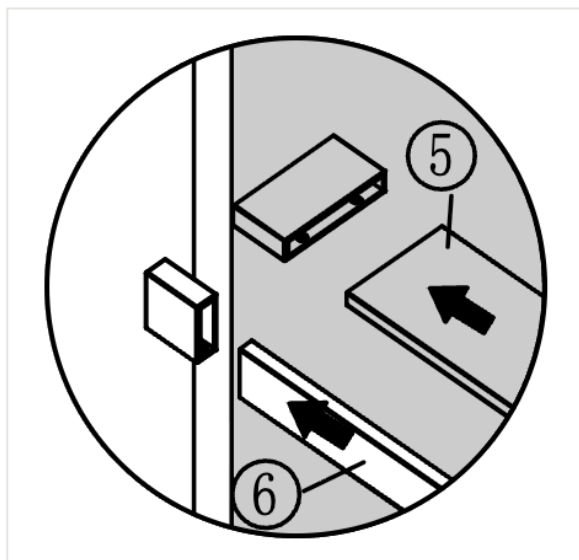
04 PRZYKRĘCIĆ UCHWYTY

Przykręcić zaślepkę ① i uchwyt ścienny ③ do ściany śrubami ④ (4×30) wkrętakiem krzyżakowym.



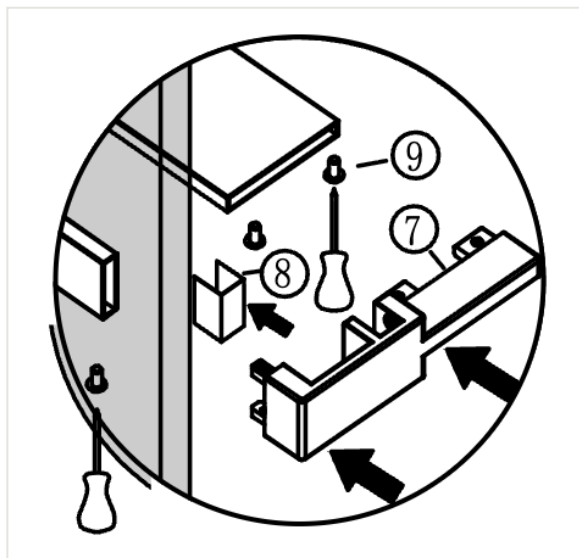
05 NASUNĄĆ PROFILE

Nasunąć szeroki profil ⑤ i wąski profil ⑥ po obu stronach szkła na zamontowane uchwyty, aż do pełnego osadzenia.



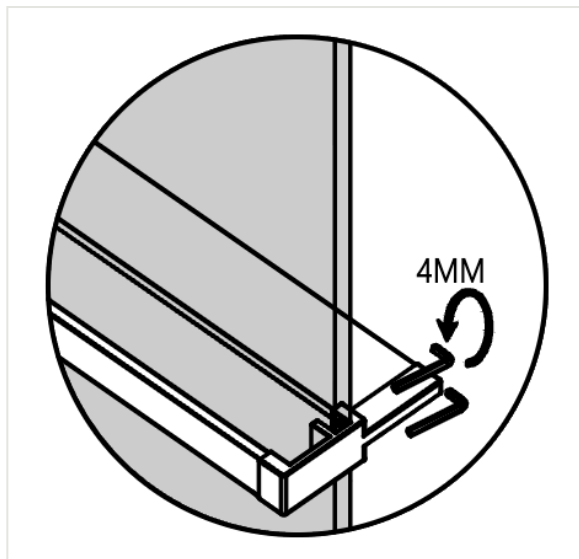
06 ZAMONTOWAĆ KOŃCÓWKĘ

Na wolnej krawędzi szkła nałożyć końcówkę ⑦ na profile, a od dołu klips ⑧. Luźno wkręcić wkręty dociskowe ⑨ (M4×6).



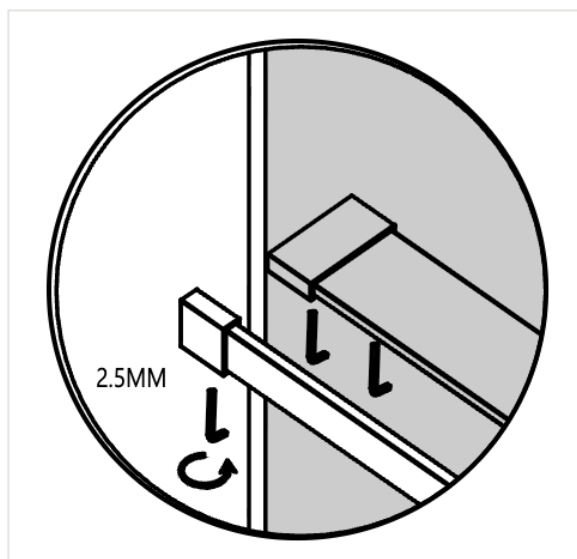
07 WYPOZIOMOWAĆ I DOKRĘCIĆ

Wypoziomować wieszak poziomnicą, następnie ręcznie dokręcić śruby końcówki dołączonym kluczem imbusowym 4 mm.



08 ZABEZPIECZYĆ KLIPS

Na koniec dokręcić wkręt dolnego klipsa kluczem imbusowym 2,5 mm. Tylko ręcznie – nie przekręcać.



ABY CIESZYĆ SIĘ DŁUGO

WSKAZÓWKI PIELĘGNACYJNE

- 1 Do czyszczenia używać wyłącznie miękkiej ściereczki i czystej wody.
- 2 Nie stosować agresywnych środków czyszczących ani chemikaliów.
- 3 Nie używać rysujących przedmiotów. Na uporczywe plamy pomaga woda z niewielkim dodatkiem octu – następnie dokładnie spłukać.
- 4 Regularnie przecierać wilgotną ściereczką bawełnianą.
- 5 **Nie używać środków do WC!** W razie przypadkowego kontaktu z wieszakiem natychmiast spłukać czystą wodą.

Wskazówka: Niniejsza instrukcja jest ogólnym podręcznikiem standardowym. Aktualizacje produktu mogą nie być uwzględnione – w razie różnic traktować jako materiał poglądowy. W razie pytań nasz dział obsługi klienta na wunderbad.com chętnie pomoże.